

I-4

Els Capítols dels Herbatges
de la Tinència de Culla
(1345 - 1634)

Llibre I

A. Azensats injustament hie defes
tengudes en l'm. dret p'tors loch l'oz
dela dita tinenta ramesio de agnel
ma samasana sana.

De mje guany

Se be detota la tinenta p'abienga
Dm. el dretes dels lochs r'oz q'm la
donano orapitol defus play g'ra bestiar
banin no pogues erer pres anyos 30
fordenave que rasimbehi de la d'itati
n'ona p'ize pendre de honours a franyo
bestiar banin a mjeo o anye goany
o en raball o en altre manera en
estat r'ordinio siupo que guay a l'gim
pres lo dit bestiar ny que a l' jurats
del loch i en fera a seguir be obas
tant m' pagat la p'xta erbatge
de agte bestiar tres anys r'implits se
goms guels a l'tes veymos pagara e
ara que si mes bestiar de agnel
que anca a seguir tendra que a
mately que parh p'xta erbatge se go
Los altres veymos es d'ino los

Carte de setembre en un any. y d'ereny by r'olat
abus d'ells que p'ene parh r'ordenave q'nap'ize pendre
by l'fimo fims d'el p' r'is lacte r'ite r'ija f'ra
y l'oz

nyb uendra lo bestiar q' ama
segurar no trostant que sen sie
desexit que sie tengut de pagar
aguel bestiar p' los tres anys delob
jurato de rasim loch ne prengre segur
etat bastans de ruc ruc sous de pena
ede pagar peyta erbatge segons dit
esi algun loch ne fara gracia sens vote
tat. de tota la dita tinenta que pach
altres ruc ruc o de pena p' tit d'api
rom de sus eleb' altres rucos en lo
dit capitol p' lauo de los compradors
de bestiar ede fran dans le rbatge o
manquen quey p' uxe erer p' uge se
gons dit es en adre al capitol da
munt dit que ne gu uose se p' ne
pendre anye goany de u' ruc al
guis de munt de a' d'esi p' re
pochs de suigrauta en mo' ruc bono de p'
quint fet en adre ueta lo p' sent em
dinet l'any quora ueta p' non om
l'altre no manquo que en l'altre aga
valor po la grebu any q' em ne ruc
que de asi a sent Joha sen sie de se
xito sino que pague / c' sal segura
vij e mij

De l'erbatge de bestia
salbada

Itē ordenare que tota bestia mulat o
rational que trana fusta de pi que
pach p quism any b q ep rregates
diner o eguasm a se o fomeria pach
p any n p fio diner o ep rregates
mealles

Denyes de porcho

Enapreor die Joujo vuy l'p lendeo ja
unay anno anat diu ay at xl b
ford misatgers de la dita tinenca en lo
loch de nla e ordenare que tota psona
que pendra porcho anyes e arert
e any de honduo strans foeb que
no sera behino de la dita tinenca que
enano ep unneramet gto dits mure
en la dita tinenca o en aquel dia
que lo hi metra vingre danant los ju
ratos de aquel loch hou sera vez e manifest
claramet verdadera los dits porchos
epoch de aquel peyta erbatge en
gtinet aquel any sis nos sic compra
da la peyta e lenada o no esto vol
Sic comptat leumatge pagat o no lo g
erbatge sic del ruru de la dita tinenca

ia pexa de agff loch hon sera bez
aximate sic entes si alguna p fona
de la dita dita tinenta compra porcho
de p fones de la dita tinenta ab dñero
de p fones a espera empofilo compra
olo rebera de pasqua florida auant
que afegir de pagar pexa e er
batge en lany es teny dor e a quel
que sobre los dñeros de la present
ordenacio no obseruara que lo dito
porcho se pny d erer fastegato e peryorato
p qual senol ^{dñeros} ve hi de la dita tinenta
e filios porcho sera venuto ^{erecto} de la
dita a lo que sie sabut ne no sera
en lo loch empof de de p fona q pognese
erer peryorato que a quel pny erer
ansat se fian epach la pna en los
presens capitolo quant agffo qui
comete fan en los dñeros del erbat
se contenguda e declarada

De comprar fran dolo
Hancet

Després d'incaber que's comptant m'hi
de mareis anno dñy a' curib' for d'ajus
tato m'fate' era de rasimis delo locho
de la dita tinenca en lo loch de n'la p' la
raho de suo es'rita et allar e es'quitar
molto franco en la dita tinenca se fa
vien es' fan p' moltes compres de
bestiaro que alguns honeros de la
dita tinenca fatien de p'sones stranyes
fran dolosamente en fran delo es
batge' ordenar que tota p'sona sta
de la dita terra que comprara de p'
cap' de bestiar annu' amane' o p'
de p'sones stranyes e los jurats
ex'oneus de agt' loch non sera volu
taria sospita quez a ja algun fran
q' lo dit comprador se tegut de ser sagran
tota zora que p' los jurats de agt'
loch regnest ne sera que en aguel
de stud' p' ell comprat op' altre q'
senol' manca en son poder sera
no ab atene' fran eno es' menyo
fietengut de si venir o m'rtar
aguel seu venedor aluz p'ria
mesis dino los o tempo q'li sera

Signat davant los dits jurats en poder
 de aquels fire semblant sacrament que
 en agnel bestiar o en aglla aliena
 no ha algun fan esi pventura lo dit
 comprador lo dit sacrament fer no vol
 ra ofra agnel. e lo dit seu principal
 o es agnel lo qual lo dit bestiar
 se ama li ama venut lo dit sacra
 met fer no volra erasni de aquels
 psonalmet sera que agnel com
 prado catal y ppefor conspocio
 vneua sobre los ralyes del terme
 no dela dita tinenca a los ralyes
 esin faran e alguns dels altres llocs q
 seran penyora que agnell lloch o lla
 dita composio o a vneua puca par la
 a lonja o penyora q ne faran los al
 tres llocs

De la mesio dels adu
 radors que sie feta dino lany

4
Dilms ax dies del mes de setembre
any dela naty de nre senyor q' n' h' b' m'
foren ny fatgero dela tinea de nra en
lo loch de beniaal en pasqual fino en
peges del bordo) de barbera de bistanella
en Janne rimpolo en nyolau ar
afona de benefigos camon guerau
datzeneta nyguels tomas emarti
vaziero dela torre nagnsti e bidal
masip de vilar de cans eny manyo de
niobello mafomar abolaro foran de
nra berenguer ny rialles e bertonien
an gony volguere etinguer e en be glo
jurato e erbatgador de rasm loch dela
dita tinea si fese enendran que age
adobar a benzadors que lo agen arabato
dins lo sen teps a bant que no vinge
al sen compte e agll dia sien tengut
de donar compte e cato de tot so que avra
despes en los dits apicom dels altres
des en api que nos puise tenir
digni abant a l'ia rosa p' l'any es
de neny dor

De los porchs que banzaran
en los bares

Itē ordenare que ne quia persona Gama
no tendra porchs que aguelo no teix
banyar en la bara despeguera ne de
mont ardit ne en la font dela pignae
sin fara q part p rasn porch ep a srua
vegada dos dineros p rap la nystat del
romu el altre nystat del amfador e que
tot hom ne pux e erer amfador e axi
mateix volguere. Els dits porchs no p
yen era abenrats en los altres aben
ratos dela tinera sino en los stonjms
de aguelo.

Del franq tan lo
belnes dalbarda qui son en
batcades.

Dimars a deu dies anats del mes de
setembre del any dela naty de nre s
y a l'ore fuen nysatgers de tota la
tuerca en lo loch de benaual p orla q
miquel m'alleb. Ineat en do) lebera
nysatger p adzeneta maria Johan p
ve'nefigo. Ed mon guezan p bista
vella do) d'liaga edouygo mon

ferge misatgers p lo bon domynge eler crimet
 p lo molint but margues p latore de
 viuy bin obi en p e ranyt p vilar decans
 boy p benaal en bartomen castello
 berenguer pigner Jueatb en pasgnal
 fimo en pebmeo Jaume gargil noie
 Jaime del present fert efets los dopes
 dels erbatges p be detota la tmeia
 hordenad q tota la persona q anca
 erbatgat fa bebestia quell que fia per
 transe fusta o tea dels bords delatiuea
 demia en fian del erbatge aus aglla
 fusta o tea age aduz en aquel loch on les
 obres fefara ob despondra equi otra
 fara que pach de pena p exanta q per
 titó loter del afador e les dues parts
 del domni dela dita tmeia etot domne
 pux e exer amfador

De les mallades

Se ordenare que si pventura alguno
maldades les qualo los jurats de as
ni loch on sera preso sera lamades
p algunos o algunas oves les entrades
sera lamades e aguelo de qui sera les
cretas en les dices maldades o rones
agen alexar a as ma maldada e rona
trenta o lio de balenia de ample
en manca glob dits bestiaro i pu
pe jaure estar continamnet e api
mateix agen alexar de entrada
a les sites maldades e rones p alio
e los jurats de as ma loch de la tinena
fard e sien tenguts complir les sites
oves e si pventura en les dices malla
des o rones aua algunos arbes que
de aguelo nos puxen lenar ban iij
sinena empo satisfelit la terra a glos
agui sera lenada

Quelo er batgadors puxen
fer sia de la mytat

Se ordenare que los erbatgadors de
 rasn loch de la dita tinenca guardan be
 ele almet los drets de lo erbatges e
 signiben lo fran que en aguelo se fa
 ran e que millen be e deligent metra
 que lo e que no fare ny puse en fer gia
 alguna de lo drets de lo ditos erbatges
 lenda pasatges de la nytat a bal
 e sin fara quen pague deso del son

ppu

De pesos

Item stableire a ordenare los compradors
 de los pesos de los lochs de la dita tinenca
 qui ara son o d aqui quant sera agen
 e puse yendre p rasn rasin de farina
 que pesara de homeno stranyo que sie
 aportat a capitol p la dita cao fet que
 dre a lo dit pes tres dineros no rasta
 lo capitol p la dita cao fet que d'ara
 no prengue sino un diner

De lo herbatge adors gults dia
 bican afer les compres

Se ordenare los jurats de rasim loch de la
 finencia de nra e delo' altres lochs de lo
 pey de lo' erbatgeos agen esien tenguts
 trancete lendum de santa maria de
 desetembre p rasim any en loch y or
 denan comptar los bestiaros mes saber
 los erbatgades q pagt any fiant seran
 p q nyls done compte de que an
 ran rebut e agtto sien tenguts apo
 tar los capitols del erbatgeos p tall
 que sien los comptes seran fetos alguns
 pncions que rasim sen o aporten en
 el rit p tal q los drets de lo' erbatgeos
 nos perez que e a que el consel gtleo
 dities ^{colos} no complira que pach seyna
 p p de lo' qual sien donats en ajuda
 sela mesio q los altres vusatgers
 fara eno res menor agen dom
 plix so que en lo dit capitol es con
 tengut

De herbatgear besties
 de albarda sino any any

Item ordenare q los herbatgadores de asm
locho dela ne. u. erbatgen ny pny en
erbatgar algunb ha meno. be hino.
dela dita tinica p trame. fusta ofustes
ny tex azabo de ny e any ano. aglla
que voldra erbatgar p trame. leo
siteo fustes agen apendre. albara
dela dito erbatgadora a tot lany en o
any e any ny aza o de ny e any rom en
algun o de lo dito locho feren algun
fian o traent. los dicos fustes e fi
p los dito erbatgadores algun hom
fera erbatgar any e any o atita pt
de any que pague. de pena p las
ma dista que erbatgara pague
de pena nny p p tito. loter. al am
fador. ele dnet pto del. omu. del.
erbatge pero asm pny erbatgar sa
bestia p asma sonada que trauea
pague segons que en lo capitol
de trame fusta es ordenat

De los rendros
pregnites

Dimereb a vuy dies del mes de gener
del any de la natyritas de nre Boy
ay d fetanta elm en la vila de nlla
euystes generalo fore nyfatero meo
p la vila de nlla nepamend margo
pe nyralles notay en mayno nyllas
equilano margues bartomeyan
cony en bartomeu castello lo nyfater
e jurat de benaaf en domygo margues
noty en jamne margues nyfater
de adzeneta en ramon palau noty
en guillamo saborit en nyolan
arguana noty nyfater del
loch de vistanella en marti qual
lo nyfater de venafigos totb en
semps en los dits nomo ordenaren
e declararen los vezinos e abitadors
del loch de vistanella faren e fer pugne
etragne etrame fare epugne ab
ses propies pegnetes sens alguna
pena emp o alor adonau epugne
casma any ro es p fowada de bestia
mular fio dimo ex any vi q ex

Somada de bestia a fina tres diners e poms
 tres fons los qualos sien en ajuda
 de la paga del erbatge, pofilos dits pro
 meno de vistanella puaran abveritat
 p Justes e legitime opneos que els no
 degen a pagar lo dit erbatge p raso
 de les dites peguntes de asi aldia de
 de simon e judeo que no sie tenguto
 pagar les dites quantitats pto
 protestant empo los dits nysatges
 en los dits nomina que p raso del dit
 capitol no sie fet oen gendrat algun
 prejudia ~~als~~ aels ndales dites unj
 ner stato ano los romangna salustio
 eronfermant tot son dret empo es
 enten api glos altres de la finentra
 puxed tranze les dites peguntes empo
 fen aguelo en les deneses del lochy
 de vistanella

Dels vehinos

dels behjns /

Orhuno a pbrm dies del mes demag
del any dela naty demerfenyor
y at lxxij forç en lo loch demella
pmeramet comar nom deden justia
del dit loch nygll nyralles dore
rana bertoneu anconj de benaak
pere viues nyguel. afalo debif
tanella enforç demon fons en do
agut liaga de benafigos but todornjn
del boy do derampob de adzeneta
Johd faga canon claver dela
torre autonj vidal do vilargo del
molint p e balany los gnals
dits nyfargers ordenare aprofito
nu que no fie negun loch dela
damm dita mencia de rilla q go
pendre ny rebre behi ny bejns
fuo p agusta manera pmeramet
que qual fenol locho lochs que
rebran behi oberins glo dia eora
que rebra behi oberis sien tenguts
de rebre sagramet defectat logt

Sagrament agen a fer en poder del
femor omni delatina de mulla o del
batle o loch on lo de agll loch on lo
dit bey o bey no femora enoxe menty
Glos jurato de g'senol loch o loch
pendra ve hi o bey no sien tenguto
de pagar lo bestiar quez metra es
dagll dit dit bestiar quez metra
sien meo enderinat apippamet
om ell matey a o ainch ainch anyo
sien tenguto pagar del dit bestiar
opus o no menty egne p aglls dit
ring anyo sien tenguto pagar del
dit bestiar del meo pmissia e batle
peyta enoxe menty que lo dit bey i
obeyno sien tenguto fer p los dit
ring anyo si de denia p sonal e
quez pux e metra en lo dit bey mar
la nytat del bestiar magra to
e la tre femello p o lo demes bestiar
femello enoxe menty si dino hi un
mes apaco gre anza fet sonder nat
sien tenguto de auenar hi un melle

De tenir hi farsa eson abberd
Deson tinent edonylli p los dits in
anyo egue aguel dit bestiar que
metra no gob vendre in anyar ny tras
portar ans p los dits in anyo
sien tenguts aguel ede pagar del
nre p myna p erta erbatge etot es al
tres roles segons quels altres vechins
o estadaos del loch pagara p los dits
in anyo en raro quel vench o l
aliare ol cambio q sien tenguts de
pagar p los dits in anyo de dme
p myna p erta erbatge etot so que
p tany apagar el loch o lochs que
pendra vechi o vechins p altra manera
fino segons la forma de sus dita q ay
quen en pena e en bau de pena de
m q realo de balenia p asirma vega
da que contrafara loter del amfades
les altres parts del general dela dita
tinera la qual pena op enlo finone
les fera sien en ajuda dela pagada
general dela dita tinera la pena
apros no puyd erer amfades sino p

Insi d'opmador de q' l'lenol loch dela gra
 tinencia es no meny q'uelo loch o loch
 q' lo dit fran facan sien tenent de
 pagar p' los dits nro anys de l'ne p'uisia
 p'eta erbatge del bestiar e bestias q'
 anca mesos en lo dit behinat emes
 si mes n' metran en lo dit loch o loch
 que pendra bebi o behino sien tenent
 e bre tal fermansa o fermanses de
 segurets que sien cumpltes de pagar
 les dits rses e e complir lo dit behinat
 p' los dits siur anys etotes les rses de
 l'no d'ites emp' los dits n'fatgero
 volguere e ordenare e atorgaren en
 sos noms p'pis e de los dits v'neritars
 e los singulars de ag' llo quel dit
 stabliment o capitol o capitol dur e ba
 le aytat com a general dela dita m'nta
 planca eno p'no

De vendre fustes a lomeno
 franys

¶ martes quies totane xij dies del
mes de setembre del hany dela naty
de nre / Coy ayll cathpp en lo lochy
de adzeneta en la casa dela dit foren
a justats nyfargers dela tinencia de nra
p amtar los bestians dela dita tinencia
p fer paga al senyor maestre del
dit erbatge roes p la vila de nra bez
tomen faranyana e bndros p lo boxbnd
aro p benatal domyneo pageb p e camo
p vistanella p e renouell emygnel sabo
rit p beneficios pasgd adznara per
adzeneta do) nom deden p e do) barbera
jurats p la torre den before autony vidat
menoz p vilas de nra do) granara do)
molines p lo molintd totd en seny
la hna ven roudsdans p fgninar alguns
fraud quis fan en la terra del erbatge
edeneses frablire e ordenaren
tot fustex que tal dms la tinencia de
nra fusta ofustes e agttes vendra
abomeno frauy. Quo fien volins ea

44
bitador de la dita tinenca & parcho p^{ta}
q. de pena p^a afirma begada que fara e
que p^a la fusta de la qual pena esista
sie loer del amfador e les diceps
del conu del cebatge e que tot hom
o p^{re} amfar qui amfar h^o volca
efer iuguisio contra aquelo qui
anza sospita en poder delo iudato
de aquel lochy on sera amfato

It^{em} para stablize e ordenare los dits
amfadores dancid dits que tot hom
a bitador de la dita tinenca qui tranza
la dita fusta p^a los dits fusters a zomero
stranyo que p^ach^o altres p^a p^anta q
p^{re} e amfato segon dancid dit e p^a
ay tanteo begades com contra fara

It^{em} stablize e ordenare los dits amfar
gers & si los dits fusters e comprador
duran la dita fusta que pague p^a ras
una begada & contra fara n^o p^{re} p^{re}
segon que de sus declarare los

Misatgers danall fruts justats en be
narial a xi de setembre any mcccxxxiiij
lo capitoll donunt frut que tota persona
strangeria que trama fusta pega o altra
sens pagar lo diet de lenda o erbatge
que parly de pena de l'op

De cura stabline e ordenare que tota
los bestios de la dita tinenca puyde trame
fusta ofustes de la dita tinenca ab ses
besties a son ppiu segons que han
acostumat de anatar

De metre erbatgadors

Dinches quij era comitat xi dies de
mes de setembre de l'any de la naxo de
nre senyor a ca l'xxxvij en lo loch
de bistavella fore misatgers de tota la
tinenca de nra pfer los comptes de lo
erbatges de es p'ella nra curia
myrallat en do porquer p' benarial
bartomen palomar e guilamo

casalo noty p ad z eneta Johan fraga @
berenguer romas p vistanella but dela
font edo pnyz noty p venafigo pasgo
arago p la torre p e anyt p vilar de cano
do matancorob p lo boy but raro efecto
los dits omptes p be de tota la dita tinea
e de los drets de los erbatges de aglla feta
tot a vna ben acordado fere e ordenare
los capitulos de sus segueno.

Rubrica de posar erbatgador

Merament ordenare que de an
anant segun lo loch dela dita tinea
a nogos metre erbatgadores ho
tendero algunb en lo loch y en son
terme ny romaniar erbatge e lenda
sin obligom que age r capó de bes
tiar ode ali annt e los meato del loch
contra foran q ayguen en pena
de vint sous reals p rasma vegada
que contrafia de los qualis peneo sic
la mitat del comu. del erbatge e la otra
mitat del anfador e que tot bebi
dela dita tinea ne pny e erer
anfadao

De anax als comptes

He ordenat foto la dita pena de p^o y
exp^o tida segons que desub^o los erbatjados
sera sim loch ab dny^o o la p^o h^o de ca
grielo a sim any lenda de santa
maria de setembre. segons es ordenat
sien tengut anax anax p^o sonalmet
en aquell loch on los comptes de lo
erbatges se fira os anax a fer ea
portar los libros de los rebudes que
anax fere de tot los drets edimors
de los erbatges lendes e altres p^o enenij
mento edetors los mesons edesposos
que anax fere e este compte e ra ho
de agtes als altres misatges de la
dita finca — en apros fouch
concordat que axi com anax anax
lenda de santa maria que ara
sien tengut anax lo p^o r^o dillins
apros fenta anax de setembre que
es lo segon

De l'ordenad' d'los eibatgadors enysat
gers que hira a fer los r'ptes d'elo
dit eibatges rasim any etots alto
qualsenol misatgers que hiran de
an anant p' qual senol misatgeria
p' rako d'elo dits eibatges de salari p'
rasima dia tres q' enop no ^{enadue}
enlo d'annu dit apitol que los tres
tres fons sien entos a l'omcuo de pen
lon de canal azer q' foia latincra
e enla finera quatre q' ebom de pen
sob fons.

De la lenda dels bestiaro
semanifestar aglla

Enaptes dinendres que era r'optat
day dies del mes de setembre en la
de la noct de nre senyor as cathedra
for misatgers en la vila de nilla p'
fer los r'omps los r'omptes d'elo eibatges
des a saber p' nlla en guilano mar
gues equitamo m' ralles jurats
de la dita vila en do q'neran nos
de bonatal en supres gnargil

noto en p e albo ede adzoneneta ^{en p oca} mar
gues e en perenyialles edemstancela
enbut odor dornyn en p e rafalobnoto
debilar de rans enbut masgnaret
dela torre nantony bertran debena
figor en do fandes efets los dias com
ptes p pfit e utilitat dela tinera ^{edle}
abitans en aglla stablize e coenore
quetota p sona que sia vezina ny abi
tant en la dita tinera ny de qualse
vol loch de aglla aglla que tota zo
ra equant que quant vendran bel
tiar ny bestiaro ny negia altra rosa
gletida lendepe pagar ans que no
designe dela dita meraderia sic
tenenda denotifitar o a al lendez
oerbargeder del loch otnera de
qual la dita tinera meraderia
se fara en manera que el dit len
der oerbargador puxe anez la len
da e si non fara que a quel que
contrafara que parh la dita len
da al dit lendez deo del seu
ppi ab totos los mesions que si
fara p demanar e anez la dita

Lenda e de o casu sen age a effortar ab
 sagrader dino lany que nohavemur
 mercaderia ne gura na sel frau agra et
 lo dit iluder o' ebatjedor ne puzo q' vira
 a sagrader dunt tot any.

falta

De haurer justa

Dimereos qui era comptat de n dies
 del mes de setembre en lany de lanay
 de me, senyor tres seno noranta tres
 fore a justas mysagero en lo loch de
 nula de totala finera de nula pfer
 los fampres de lo ebatge' fo e' a sa
 ber p lo loch de nula narnan y nare
 en alitoy gelida jurats del dit en
 do) q' eran not de benaral en ma
 ten guarjor e joha biota de adzeneta
 en donnygo montayno Guilamo
 margues de bista nella en Johan
 de lampos e en donnygo pne de bena
 figos grees en margues fo dozuyr
 de la torre en donnygo vilamany

De bilar de cano en domingo ma
tamoros del boy nantouj arcanya
e del molinello eudo molineo
efero los ditos romps con las bestias
qui ta en fusta de la dita tinera
foren esien una arregades de pagar
muy fono p bestia mular lany e fia
muy dinero p bestia afina lany muy dinero
p correca de bestia mular e nime
allos de bestia afina p solo los ditos m
fatgers p tal gueto ditos besties
fien de an anant muyto romportades
stablize e ordenar que asima bestia
mular e rognal pach de batge p
un any tres fono la bestia afina
pach p any p un dinero la bestia
mulat en ara que pach dos dineros
p correca e la bestia afina p un diner
los otros roles en lo capitol del erbat
ge de los besties contengudes roman
quen en su forma e valor

De la messio de lo
de venaduro

Per la regina lo dit capitol de la mesio de lo
 venzadoro stabliren e ordenar que
 rasim any sia ne feray sera nla ene
 naral adzencia bistanella puzen de
 pendre e bestranze en fer adobar
 venzadoro rasim de qual senoc locho
 tro en quantitat de cinquanta p eno puz
 e los altres lochos for es la torrebilar
 derans rasim locho tro en den eno puz
 e beneficos tro en cinquanta quan
 titat debint fons rasim any e lo bony
 den fons eno puz si algun dels lochos
 danunt dits fara mesio altra da
 nunt dita que no sia rebuda e que les
 danunt dites mesions a gen a portar
 al compte del dia del erbatge eretre
 compte dagito p mrenut segons gho
 ancar fets en altra manera que nolo
 sien rebudes e de jurar que aquello
 a fets ley almet e bona a profit del
 erbatge

De vendre lenda

folia

dilluns qui era comptat y dies del
mes de setembre en lany dela naty
de nre senyor a vil tres cens noranta
y quatre fou missatge de tota
la tineria de nra en lo lloch de benaral
p fer efermar los comptes dels erbat
ges fons a saber p benaral en
guilamo rafalo p premonosa nos
p nlla domjngo ferrana en beid por
guar p adz eneta en do marques
nos e en berenguer tomas p benefi
gos en guilamo safont p vistanella
en p e roze en do pug nos p lo boy
en do de rampos p lo molinell en
do molines p la torre jammel vila
manya p vilaz de rano

Defets los dits comptes p pfit hutili
tat dela dita tineria e dels abitans
en aglla ep roguelos drets dels erbat
ges nos p desen nro demynys fons
los bestiaros nos foren tant carregats
ordenare que da si anant rasun
any empo toto tempo en rasun
lo chelos jurats dela

Casim loch oloch lo dia de santa maria de
 setembre sempre en abril venen les
 lendes pasatgers tres defustes et ob al
 tres dies en agnel loch e en son terme
 se degenen plegar e olix a l'altra santa
 maria de setembre egre al dit erbatge
 septanquesen segon los capitols de la
 venda de les lendes egre aquell que
 compra les dites lendes de dretes e dretes
 fo se sie tengre de plegar lo erbatge de les
 bestiarz de agnel loch segon to sera
 gitat en agnel any p nylandarj esen
 tonar e deona frangna med ex agnel pren
 que en les dites lendes e pasatges ere
 eta defustes anradanar e q't loch
 no complira e fara les sites roses se
 gonc dit es q'los altres lochs lo pnye
 taraz e fer pagar de lende e altres dies
 en ax tanta quantitat com venist venist
 venist la qual taxa los nyfatgers q' casim
 any sera a fistas p los afer los r'p'tes
 de lo erbatge en lo loch en nom ven
 de lo lochs de la dita tinea pnye fer
 e ordenar axi com ven vist los sera
 a l'uz bona concenda e la qual taxa

A si feta seage ateniz esomax tota
apellano zemoenda ero que exira de
les lendeo benindeo ealtres drets esta
tarano q seafeta a algun loch bingue
total ecada al omu del erbatge

En qual manera la lenda
fie benda

70 Dimarts qui era comptat p i dieo
del mes de setembre en la y de la nax
de nre senyor y en lxxxij foren
nysatgers ajustats e plegats en lo loch
de bistanella p fer los comptes de lo
erbatges de lo bestiar de ls lochs de
la finca de nra los nysatgers de
fus seguenos ro eb de benaral ramon
margues equilano casalo not de nra
en nyquel nyzalles en donjingo
gueran not de adzencia ewdo mon
rahno e herenguer tomas de lista
vella en do pug not nauton prats

De vilardes rano endo ganassa delatore
 nator Vidal de benaficos guilamo rafour
 del boy nantonj acanya efeto los dits
 comptes om los danyne dits mysatgers
 que sen vist que tot lo locho dela tinea
 no aguesen dengut sino c^o p^o p^o entre
 lendeo pasatgers de bestia e treta de su
 ftes e faltes e ralonyes dela qual r^o fa
 tot los dits mysatgers foren molt ma
 ranellats com antigament rason any o
 bi folien denje al compte del dit er
 batge ~~invenit~~ invenit e sitents. fons
 enies entre lendeo pasatges treta de
 fusta faltes ralonyes e altres drets egue
 ara los dits drets foren foren tornats c^o p^o p^o
 signifiq^o gran dan ala dita tinea p^o los
 dits mysatgers beyen^o que en les plegues
 e colides delo dits drets hanjen molta di
 ligencia e ena acordare que seere pro
 pfitors als dits lochos vendre e acordar
 les dites lendeo pasatgers treta de su
 ftes e los pesos e altres drets que non
 manar zo a malo regidor o colitoro
 segons que ara se acostuman de fer

p. tal p. p. fit utilitat dels lochs dita
dita tinenca ordenare etingueren
be debende carredas los dits rases
sot los formes desus segueno

Debenda dela lenda

In nom deien sia amé dimeres
era comptat doze dies de setembre en
lany dela naty de nostra senyora
m. lxxxvi. los misat gerb dela tinenca
deuria en lo dito dia fet los rases
dels erbatges ordenare etingueren be los
lendes epasatgeros etera dels fustes
de la dita tinenca foan venuts foto
los formes desus segueno e al temps
desus esait p. les rases danunt diteo

Inmerament los dits misatgeros entenen
p. vendre o arrendar los pasatgeros
dels bestiaros grosos o menuts qui pa
sara p. la dita tinenca o terveneno de a

quella de an al dia de santa maria de
 setebre puer e aquel qui compra o
 arrendara lo dit pasatge age apren
 dre e aliz em liz fis dñes p sent eno
 pno segon que es aostimat

Se stablire e ordenar e arrendar les lendes
 de glesuol d'as Glendes se degen pa
 gar en la dita tinca p glesuol psonas
 segon que es aostimat em p. lo
 dit comprador qual que sie no ppe
 p ende de renda del bestiar menut
 que sera comprat p glesuol psones
 en la dita tinca fino anyga lenda co
 es hu diner p cap bestia grossa vi dinero
 e los bejins de la dita tinca a gen a
 pagar la lenda al comprador del lort
 don sera beji lo dit comprador bene
 da si dino la tinca veridia a gnet
 bestiar

Item en cara entenerd a vendre o a
rentar la teta de les fustes que
expira o sera teta de la dita tinera p
qualson p fones que teta degen pa
gar de aq aldit terminij

Item en cara entenerd a rentar los pesos
de les lochs de la dita tinera a los dretos
de aquel aldit teps

Item en cara entenerd a rentar la
mitat de les calonjes o lo comprador se
trobara o an para altres q se vol p
fones no es en tre lo comprador e lo be
vedal ex la mitat e l'altra mitat. Si e
eroman que a la dita tinera en po los
dits mifaters no entend a rentar o a
rentar ni vendre la dita mitat de
les dites calonjes sino solament de los
calonjos o openes de los pasaters de los
bestiars e de la teta de les fustes en o

De altres coses enaxi que si alguns
bestiars pasara p los canyins eternens
de la dita terra sens pagar erbatge
segons dit es es aostinnat o en terra
si pdran albana en o or bagara o plida
met tot lo bestiar q de ayta lo penes o
faltes age lo comprador entre ell e lo
vedaler la mitat e semblant si alguna
p sona tronca fusta sens albana o
sens pagar erbatge es era trobat p los
vedalers o compradors q de ayta lo
penes age lo dit comprador e lo veda-
ler la mitat totes les altres penes
e faltes sien romanque a la dita
terra

Q semblant met se retene los dits mij-
datgers la conexença de les de les fal-
tes e penes etotes altres questions
ques es denendra sobre la compra-
o venda que fan a la qual conexença
lo dit comprador age a estat tota la
pellano romanquida e la qual co-
nexença los jurats sera fent lo q age
e pnyer per tota hora que mestre hi sie

semblant mes se retene los dits mij
satgers la lenda del vi q'feratret
dela dita tinena o de qual senol loch
de aglla en axi que aglla no en
tenen auendre, ny arrendar ans
se roman ala dita tinera

De la ronepena de les salomes

Denapres axij dies del mes de sete
bre. ans anax dñj ay cu l'pny fore
mij satgers. dela tinera semlla en
lo loch de benaral. ex tolre e fguj
nar molts dans que pla dita raly
se porien en seguir p tal. Q' los lochs
dela tinera no fore p judials ordena
re. Si alguno penyores emargssa
qui anad en alguno de lo dits ter
menos dela dita tinera sera fet
p gl senol fran eralomes. La dita
penyora emargna los dits vedalero
sien tenguts. Duz emetre danant
los jurats sagll loch eterme.

que la dita penyora fera fet e agnella
los dits jurats sien epnpe erex tēnis
de jutgar si fera justa hono e si p ven
tura en la conexena e deternijunio
dela dita caloyia openyora fera fet
algna justia op Indid al gnal omni
dela dita tincura Queda lers en agst
ras lo omni dela dita tincura puya
jutgar la caloyia si oze justia ono
esi justia fera atrobada que aglla
fare pagar agnell loy q̃ la auzado
nada p no justa

De la belota

Se stablizen e ordenare que no sien ulla
p fona que gos tallar ne abatze ne que
far canes de gnara agna o conze p
acolic bellota anodermes dino la terra
del erbatee, o es bellota de gnara agna
tro annys futor e de conze fino a sem
niquel equi contrafara parh p
pena treb p la mitat del amfador
e la otra mitat del omni dela
tuenca

De les coltimes esites

Dimecres qui era comptat per dies
del mes de setembre anyo anat d'ij
ij a calyx per fore missatgers de tota
la tinera de nla en lo lloch de benatal
per fore los comptes dels erbatges en lo glo
comptes fore per benatal en do girona en
pe nignolan jurats del lloch en forer
vines en nignel rasalo erbatgador
per nla en pe nycalles noty en nign
guel nyzallos per adzeneta donyngos
margos noty en pe margos e en Johan
faga per vistanella en pe belluga en
bartomen cantalla e en do pny noty
per venafigos en bernal salvador e en
masen rodonyng lobos en guilano
Ponja nantonet vudal menor per bilaz
de rano en do ganosa efets los las dits
comptes los dits missatgers tots a vna
ven concordans fore e ordenare per
capitolo de juo segueno

Primerament ordenare que en la terra
 dels erbateges no puyde erex fetes col-
 times p' alguns sino solament rasim que
 aura ab una rasurada de terra que tin-
 que algun tinent tot de sembradura
 e que agnella rasim age azer en loch
 convenient en manera que no fardan
 ny ennegar venzadors ny a ones ny a
 mallades e si p'ventura algun de
 alguno de an amant faza coltime ny
 coltimeo en les terres del erbateges
 en loch on fardan abenzadors mal-
 lades erones e sin faza mes de una
 rasurada que aguell no linie tenguda
 ans tot bebestiar les puyde peyer
 sens tota pena eno res menys e
 quel qui vendra o faza ont leo
 dres ~~erones~~ tones o alguna de
 guello o parh de pena deu q' p' rasura
 vegada de les qualo fie la unyat
 del comu del erbateges e la otra
 unyat del ansador etota p' sona
 ne puyde erex ansador la qual
 pena puyde erex ansada en poder

8
dels jurats e erbatgadors de aq
loch bon se esdeuendra

Se ordenare q tot ramat de bestiar
Inemut q se c/ raps ede c/ annu
que entrara en les dites coltinors
sera en la terra dels erbatgeors
parh de pena v/ q axi dedia rom de
vjt ede c/ q parh p dezena sis dineros
axi dedia rom de vjt ede c/ anual que
parh dezena finena de la qual pena
fie la terra part del rom del erbatge e
les dues parts del serzors de la coltina

Se ordenare q tota bestia grosa etot porq
que entra en les dites coltinors que part
de pena quatre dineros p rap axi de vjt
rom dedia e la finena les quals penes
agen a ser arifades en poder dels
jurats e erbatgadors de aq el loch bon
sera les dites p tides penes segons
que desus [Destes canjio

Se ordena q tota psona que arrenara
fites de ancurador ij de rones o de
mallades o de canjio que sien en la
terza delo erbatges q pach de pena per
casima vegada casima psona p p
dels quals sien les dues parts del
comu del erbatge e l'oter del ancurador
e tota psona q ne pux e erex ancurador.

In semblant pena pach a glla psona
qui l'anzara canjio del erbatge
ij ancurador de rones e de mallades
les quals pones pux e erex ancurador
en poder dels jurats e erbatgadors
segons d'anyu dit es

De metre forch

Dimarchs qui era comptat pmsies
del mes de setembre anyo anaf diij
q atubij fore misatgero de tota la
tinera de mla en lo l'och de vista bella
p fer los comptes dels erbatges al
quals comptos fore en pore prennonosa

e en fipio gargil notario del loch de
benarab e en nygnel nyralles Joha
ginez not de la vila de rula e en be
zenguer tomas edo balester de ad
zeneta en bartomen rautanella edo
raera de vistanella edo chamanyo de
de beonafigos epe de doto delatore
enaro zamin de vilar de rano efeto
los dits comptes p pfit delo erbatge
edelo bebino e abitans en latineria
de rula feren e ordenare los capitolo
Jusfa segueno

¶ mermet ordenare que ne guma p
p fona estranya ni puada no gobre
ni fer metre focho ni fer cremades en
en ne gum loch de la tinencia de rula
en los terres mous del erbatge fots
pena de den sous p rasmia p fona p
rasmia vegada que contrafara
de les quals fie loter del anfadon
empo que rasm quite terra en loch
erbatges pipo remar en metre focho
enfo del sen p adobar fapofeno e
focho erbes seu stora e apimato les

Jurats de rasim loch puxen donar li
 cencia a tots aquels que volera fer
 remades dins son terme tota vega
 da que ven vint sobsera les qualo
 penes d'annu. d'ites se agen an far
 en poder dels Jurats del loch hon
 se fara les remades e aquelo les
 agen a expenir e lenar dels bus dels
 cometen

De transe fusta portar
 [Virtualia

Jem regiren lo capitol parlant
 que neguna psona stranya no
 eos transe dela dita tineria negna
 rarea defusta sots pena de l'p q' e
 ordenar que tota psona stranya
 que nosie dela tineria que apocara
 ala dita tineria q' senol rarea
 de virtuals o de mercaderia e aglla
 vendra en qual senol ^{lo q' e} tineria q'
 puxen transe qual senol rarea

De fusta pega o algnitra paga
leibatge acostumat de pagar egni
no portara carega. Quo ti sie donada
licencia en negma manera de tra
bre negma carega sots la dita pena
de l'p enapre que sie ferna tota
pitol nonellament fet disapte any
viij de febrer any mcccxxi

Detallar fusta

Die ordenare que negma pso
na strana ni puada no gostatlar ne
fer fusta en las pinars de la tiera
deulla de arnestoltes a omni santos
p auendre sino a son ppius sots
pena de l'p la nytat al omni de la
tiera e delo erbatge e la otra nytat
del vedaler e del lender o daguele
quin anyfara e que tota psona
puxa e per anyfador la qual pena
fuzats de anyfada en poder delo
rasim tot

De ordenare los misatgers de milla
rasum any agen apoutar lo libier
patro delo tibio capitulo ostablimens
fets p los erbatges en lo loch on los com
ptes se fara e si non fara si e en or
reguts en pena dex q apliados al
comu del erbatge la mitat el altra
mitat al anisador e que tota psona
ne puxa erer anisador com se fare
p tal glos capitulo quis fan oo mi
locara rasum hany sien resistat e
meses en lo patro dels capitulo

Debeino de algun loch de la
tinera q hira a estar en altra
loch de la tinera

De ordenare los dies misatgero
que si algun vezi o vezi de
rasum loch de la setinera hira astar
en algun altre terme de la dita
tinera en la terra del erbatge
p laurax del loch hon fera vezi
e estara la maior part del any
a b fa nulax en altre terme ho
loch con no fera vezi que en

aytal rars sie tengut pagar pexa
entegia a labuy uehitat yon tendra
la maior p fida del any son domj
n detors los blats & ali mlira e
nyga pexa delo bestiaro que
me seo hi anca

Capitol de la rirada
Sevistabella

Der Lapena de la serada

Lade de bona sal y morella

Ca tazzo

Se ordenare los dits mofargers gla
 serrada seu pe renouitl que en
 lo terme de viftabella en la terza
 del erbatge ab volerre pries en
 fentinaet de les vnyuersitat^o bolgne
 ren que fos tenguda e guatre centos
 cinquanta braes en les quals braes
 fie comprada la serrada de la esinoba
 stara a les guatre centos cinquanta braes
 que ^{en tal cas} fie a fegit atinet de agra cam
 plimet de les dits guatre centos cinquanta
 braes e que fie tanrada tota de paret
 orogna adredox e la paret orogna ha de
 lance dalt guatre palmo a l'abolific
 fie tenguda m guardada

De la pena de la dita serrada

Se ordenare que tot camat se bes
 fira que se deu cap o dali amant
 e entrara en la dita serrada
 comete de pena de via e deunt
 p q e la finena e es r caps qual

ij diners p serena de dia e si' d'uns
deyt e la finena

De la pena

De tota bestie grossa e portada
qui entrara en la dita serrada pague
de pena vij s' axi deyt com de dia pti
des les dites penes lo terr del canin
del erbatge e les tres parts del ferra
de la serrada les quals penes si ena
mfades en poder dels jurats de vil
tanella

De les besties de la tineria e fera
carnydes d'un any anat en al
qu'loch fora la tineria

Anno anatz dij ay cta puf en la vila
de nolla fore jurats nys fargers de
tota la tineria de nolla pfer e finar
comptes dels bestians e fore biponda
eudo vidals en autonj nys ralles ju
me les ereo e jaume gil noy p

Benasal antonij carbonel e jame ferer
 p vistanella anatonij aliaga ^{uor} e carto
 men fro. p benafigos diego andres p
 adzeneta bereguer tomas eguilano
 balagner p la torre p e detortes per
 vilandeano p e linza efeto los dits
 tes ordenare los capitols de sus se gueno

Dels carnyers

Simos ordenare q tota psona bequina
 de la tinca deulla que da fianat
 pendra otindra tauca alguna de
 carnyaria fora los lochs eternens
 de la dita tinca sin any anant
 trauca q senol que da anant
 compra of qual senol altra titol
 anca otranca de la dita eternens
 de aquella tenjit la dita tauca de
 carnyaria fora los dits termens sia ten
 guda pagar lenda dels dits bestiaro
 axi com un any axi com sino
 era veji de la dita tinca segon

forma etenor dels dita finera capi
tolo dels erbarges lendeo epasatges
Capitol. que no prengue
lenda fino de aguelo que
paren p lo loch

Que ordenare que algun loch de la
finera de ulla o d'olitor se algun dret
no gos lenar lenda pasatge o altre dret
de algun sino son terme fino de agto
qui pagara obendra al loch en axi
o vistanella ny altre loch no gos le
nar pasatge o altre dret delo qui
fara son rany a altre loch de la fine
ra no pasat p aguel loch de vistan
lla o altre de la finera entes e d'ella
rat que gualsenol loch de la finera
puxen lenar pasat e e altre dret delo
pasano p son terme no anans de nro
fer son rany o pasatge p altra loch
de la finera e gualsenol loch o d'olitor
qui ontrafara sie enuoregut en

Pena de la dobla esie tengut restituire
 de pla en pla a l'ender o d'altre q'untal
 dret deuye aver segons d'ites totos los
 mesions que p'aver tal dobla o pena
 fara



Q' los misatgers tingue deoens
 rapo de bestiar

Dimars a xij dies del mes de setembre
 del any de la nat de nre senyor aq
 etc p' p'm en lo loch de adzena fore
 misatgers p'fer esinar los reptes
 dels erbares e altres cose los qualo
 p' nom son p' venatal en pasqual ra
 bestany e en pe grenallosa ep vista
 vella lo disret nantony aliaga noxe
 do) caera ep la vila de nla lo disret
 en faume giner noxe nantony vidal
 ep venafigos donyugo fardos ep la
 tore en pe nytarats ep vila de
 cano en pe molinet ep adzenora
 los honrats en franco en franco
 nyralles en estene tonas jurats

equilano pigner edo, barbera e en
pagnal marti e lo discret en do mi
calles not los guals a xi ajustato
fore e ordenare los capitols infra
Segreno | q an anax als rptes

pnerament ordenare los desus dits mi
fatgers que asun any nlla venara
vistanella adzeneta trameto asun
loch dos misfatgers la bon se fara
los comptes egue aguelo no sien
pagats sino p dos dies el misfatger
debenafigos edela torre ede vila
de rans edebenafigos que nos pague
sino p un dia asun any anad alo
dits rptes e fent e finato aguelo empo
axi entes q la un dels misfatgers
que p nlla venara vistanella adze
neta tra alo desus dits comptes aga
atenir dos o raps de bestiar e sino
yo fara alo loch que trametes los
aura par tota la mesio que los

28
Altres misfatgers fara mentre quey tor
nara otra meta misfatgers & tinga
dos a po de bestiar

De la mesio de ls menjars

Se mes ordenare los de sus dits mi
fatgers & lo loch la hon sera fara
los comptes no pueue p^{al} adtra ala
mesio de ls misfatgers fino era en
cantidad de lo q enopuo

Del salari de ls misfatgers hon se fan los Comptes

Se mes a bant ordenare los de sus
dits misfatgers que en loch hon
sera fara los comptes & los jucaes elos
quey sera de aquel loch entre
tots no age de salari fino fio q

De la tenda de l oli

Item ordenare los de sus dits misar
que que asima zona de oli qui ven
dra o exira de la tinera de nra nopach
fino vii dinez p zona de tant om ne
vendra

Dela lenda dela
lana

Item meo ordenare los de sus dits mis
fategero que asima carga de lana
que parh by dines en po a carga fia
dita de nra zona es fino completa a
carga que parh dinez p zona a pi
de en trada com de exida de tanta
com ne vendra

Dela lenda del
fene e arex

Item ordenare que asima carga de
fene o de arex qui vendra dits la
tinera de nra parh de en trada
vnt dinez es fino bastara a carga
parh dinez p zona de tant om ne ven
dra

215
folla. **J**uno anay donjny millesimo centvicesimo
septimo en lo loch de bistanella foren
justats misfatgeris de tota la tinentia
deula p fer esinar los omptes dels
bestiars efors e p mla los homrats de
discretos endo miralles nots e antonj
vidal p benatal en nygnolaupa
e en enarnan fabricat p adzeneta
en berenguer pigner e en johabes
tra p bistanella lo discret nantonj ali
aga nots e en pasqual peats p bona
figos endo fondos pla torre pere
raint p vilardemus en donjnygo mi
zalles efets los dits comptes dade
nare los capitols de suo segueno

**Dels liniamens dels
drets de les erbatges**

Primo ordenare los leuers qui
los quatre lorts an a fer vendre
rasim any etreta defustes pasats e
co es mla venatal adzeneta vista
bella. La dita venda a en a fer
ab secula e guat los jurats de ras
im loch dels prop dits vendra linar

Lo dit dret q en aquest llinyament
age a estar pfecho lo noy e aquest ab
testimonys age a firmelo dit llinya
ment lo qual sera fet danar en pfe
na sua e apres fet lo dit llinyament
quant los comptes se fara al loch que
fara los nysateys que rasim loch hi
tramera de lo dit quatre lochs ha
gen a portar una fe del dit llinyament
frita dema del noy la qual lo noy
age a donar franquiamet pero nequa
cosa p los sius sons q li don desfer
lo libre de la manifestand elo loch
o lochs q no portara rasim any la
dita feya als comptes al loch hon se
fara los comptes q los compradors pu
en menar la lenda del loch
que contrafara a linc bona coneguda
etanta com se boldra e ben vist
los sera

Primero pmer vinend forda justato
 de la tinea de nra en lo loch de ad
 zeneta pfer esinar los comptes de lo
 erbargeo e forda hi p nra los hon
 rati en nignel nyralles epe
 goril p bonatal en pasqual rabel
 a tanq en nrolan paged p bistaulla
 lo difret antonj aliaga not en pas
 qual prats p adzeneta en beren
 guex pignes en p bilar derano
 pere batalla p la fore pammvila
 maya p venafico en gurlauo
 galbo e ondo fandro e fetó los
 dits comptes ordenare los capitols
 infra segueno

De anar alo comptes

Primero regire lo capitols pmer del
 compte de lo erbargeo p laut que
 de ay anant los homes qui hira
 alo comptes sian tenguto de anar
 en lo loch on los comptes se fara
 lo primer dilmo apres la festa
 de santa maria de setembre en

Tot laltre romangne lo dit capitol
ensa fora eualor

Se ordenare que nequa p sonabeyna
stranya nispnada no gob ne psumesta
fer fer nequa natura de ne manera
deparadar ne paregat en la terra del
erbatges e filo contrari fora fet p
nequa p sona quo l'isla tenguts ne
guardats e nlt arosia enoregut
en pena dedeu q p rasmo vegada
q lo contrari fera fet aplicadors la
nytat al omu dels dits erbatges
e l'altra nytat ala mador era
run bevi de la tinera ne pnyeer
ansador de l'oure lo libre
del erbatge

Se mes ordenare e ore giv lo capi
tol de lo comptes dels erbatges
que tot lo lochs de la dita tinera
agen a l'oure son libre dels bel
tiars fins a la vespra de santa

Maria de setembre p tot lo jorn en
 cas sine es non fara que a que lo
 ay tala ayi contra feno sien eno
 regno en pena de xx q aplicadoro
 a la mesio dels romptos e comprados
 e los misatgero que irad alo rompteo
 de casim loch a qd amax que dino
 lo terminij an lo dit libre los

De anax alo rompteo e al
 en y falira

Jo mes ordenare que si en lo dit
 dia de dino mencionat algun o al
 gmo locho fare ofalira que no
 traureta misatgers p fer los dits
 romptos de los erbatges que labo
 no los lochos que hi falira los
 altres lochos que hi sera justats
 p fer los dits romptos los hi
 puxo metre a linc bona co
 niença

Disapte xxxiii dies del mes de fe
brer lany dela naty de nre senyor
ay tu xxxi fore Justato misatgero
dela tinera de nra pfer en nra
pfer e ordenar ferto capitolos fo
en los pinars e altres fustes
dels y termens dels erbatges e de
nres dela tinera de nra Refara
fians p algunos dels dits vnyer
sitato e algunos singulares y ems
dela dita tinera e altres en ben
deor de poques alquitra e fustes
e altres dols e en fer aqueles e
fore hi p eabils de nra lob hon
zato en pedomingo Justina en Janne
margues p e porquer Justato e Joda
Giner naty ep benaral lob hon
zato ^{natury} ~~natury~~ in die e en pas
qual abestany misatgero ep
Vistarella lob bonas engaria
pacano Justat e en Frances ramon
hindie e misatgero ep adzeneta
lonzat en berenguer tomas m

satger ep benafijos lonzat en san
 me aluador ny satger eatenent
 qui' los pñars elos lochs dela
 danna. Sits terminens dela dita
 tinencia de nlla volent prene als
 roses malfetes ordenare locha
 pitolo infra segneus

Pmo to regire emillorare locha pitolo
 qnibendra fusta a omenb estranyo
 fora la tinera lo qual son d'fer
 en lo loch de adz enteta a xij dies
 del mes de setembre lany dela
 naty de nre senyor ay cat' l'p'p
 ordenare que ne gima p'fona
 stranya ny prinada de qual son
 condicio o estranyo. fia no gos
 vendre fusta o fustes dins los
 terminos dela dita tinencia de
 nlla aneguelo p'fona stranyo
 p'transe fora la dita tinera a pi
 tallada com p'tallar sob pena
 de l'p'p q' loter del bedalozelos

Dues parts del comu de la dita
tinera egue los vedales o erbatga
dors ne puy en fer bonji. a fagra
met atoles aquelles p fones en les
qualo avra sospita dins dos me
fos apres q les dites coses se seran
fetes egue los jurats de rasn laly
non puy d fer grana de la pena
sens la comna esin fara que pas
en deo del sen. les altres cosas en
lo capitol ontongues romanquen
ensa forma De valor

Te enara ordenare los dies nysatgero
Si negria p fona o manera fia no
gos tallar pi opino. a legimo p fer
pega alguna tra o tra fors pena de l'p q
pntis loter. al vedaler o amfador
e les dues parts al comu de la
tinera egue los vedalero no p n
de fer bonji a fagra met

tot les qualz p fones en les qualz
 entrara e a ma sospita que a gen fet
 les dites coses en un duns dos mesos o
 pres o la cosa sera fetas en po
 que los vezins de la dita tinera
 puxen fer tea alguitia o pega
 de pins totz brangustos ninos
 que sien de xdpalms anall et als
 que no puxen erer bono p ajusta
 de terra ne redona en no sien en
 teses pins seths ne rabaes de tea en
 po la dita ter peaga ne alguitia
 no puxen erer fetas del primer dia de
 abril fino p tot lomeo de setembre
 fino p afevalar los bestians de la
 tinera sots pena de lxx vit supra
 e que los bedalers ne puxen fer denjz
 a sagranet atotes a que les p fones
 en les qualz a ma sospita duns
 espay de dos mesos apres glea
 (coses sera fetes)

Ité ordenare los dits misatges q no
hie ne gna psona strana ni pñada q
es fer abito redon de pins tallat
o p tallar dins los termens de la tineria
fino p a seruytur dels albergs de la
tineria e dels beyms de aquella
sots pena de lo q pñis lo ter a lue
dalex eles dics pñis a l'ormi de la
dita tineria e que los vedalers o rebedor
ne pñe fer venir a sa granca a totes
quelles psones en les quals auca
sospita qui agen fer letiose
era dins dos mesos apres que les di
tes roses sera fetes

*de obrar
fista*
Item ordenare que tota psona q tala
da fusta de qualsevol natura
que agla age o brada dins quatre
meses apres que la auca tallada
sots pena de lo q es de la fusta q
tota psona q tala de la dita tineria
la sen pñe portar e pasato los

Dies atre meses la puxen portar
 cobrar sens pena a la q^{ta} p^{ta} dita la
 dita pena lo terç del bedaler, e les
 dues parts del omni egre lo beda
 ler obedalers ne puxen fer veyre
 a sagrament atotes aquelles p^{so}nes
 en les quals amra sospita d'uns dos
 meses apres que n' amra trobat

Se ordenare los dies misatgers. No
 sia ne gna p^{so}na de la tineria que
 goz trame de les dites fustes pegada
 ni al g^{ra} otla ne ne que a altres
 fustes sino a beses besties propies sots
 pena de lo q^{ta} partits lo terç del be
 daler e les dues parts del omni e
 que lo bedaler obedaler puxen
 fer veyre a sagrament atotes aquelles
 p^{so}nes en les quals sera sospita
 d'uns dos meses apres que les dites
 cose feren fetes

mesanar...

Itē ordenare q̄ los bedales o aze
la mytar de les faltes cataluies o
se trobara o aynara de la fista al
gnitia epega

Itē encara ordenare los mysatgers
que casm̄ vniuersitat de la dita tinea-
sia tenguda tenyr peo mesures onco
mygeo robes emachs doli barre de
sal de format de lo qual peo emes-
res age atenyx lo erbatgador o ten-
der de casm̄ loch que sua tenguda
prestar aquelles als forasters ea
ge de salari de casma carega de oli
y di qujs bendra e de vn rasi de for-
med vn dinere de carega de lana
y diners de carega de sal. Dinere de les
altres robes agen a coneguda de lo
jurats de casm̄ loch e si lo benedor
se portara de les mesures danant
dicto o l'jn prestara que ja pallo
meresta qui nopach lo dret danant

D

Dit ans sie tengut pagar a quel
 axiom filo a queo preses esi a lya
 esi a lyma p sone prestara de les dres
 roses esen pagara. Si en corregit
 en pena de i q p tit loretal anisador
 e les dres parts a lomu dela dita
 tinera egre tota persona ne puxo
 erer anisadora

Item los vedalers conms de tota la
 tinera e altres p sones qui hospita
 fera o volca anisar o volca en los
 fians dela fusta pega e a lgnitrapu
 yen anisar a sim bohi danant
 los juents de a quel. loch hon sera
vehino

Se e negna p sona dela dita tinera
 vehina ne abitat de aquella no gos
 logar negna p sona strana p ho
 brax fusta ne pegumb ne alqui
 tra ni los termens dela dita
 tinera fossis p na de lxx p tnda segons
 de suo

~~Seu tota persona~~

Seu de los capitulos fets p les fusters pegunb
alquitra erabirous redono non puxen
anullar ni desfer daq annos anyb esin
fara que no age valor

Dinero quis contane. deu dies del
mes de febre lany dela naty de nre
senyor. Mccc xxxij fore ajustats
nyfatgers en lo loch de adzeneta
per fer los comptes de ls nyfatgers
de ls bestias dela tineria de nra efor
hi padzeneta lornat on nygnel
adhuara justitj e los honrats endo
barbera en garnia falso jurast en
perevidal e berna vidal p nra
los honrats en janne gener not
endo porguer p berna en ny
rolan pages bartomen nra p bis
tanelle en joda prato en garnia palano
p benaficos domygo fandos p latorre
ramon ronyra p vilardano en gmlano
reliza e fets los dits comptes fer los
capitulos segueno

Primer ordenare los dits anfadgers en adri
 ren eny llozare a la capitola a la capitola
 de las anjueuas e composicion a los
 conuejnos que de anomat qnalsen vol
 loch que fara anjueua a los conuejnos
 e a lgun de los otros lochs de la tinea
 e fera penyorat no a gen nico pena
 los a otros lochs sino a quella pena
 que ama los conuejnos de aquel loch
 que ama feta la dita tinea anjue
 la e fino pena los fan en pagar
 la parte a aquel loch que ama
 feta la dita @ binencia

de denesa

Se en apues ordenare que ninguna persona
 no eos fer de nesa en la terra de les
 batges sino fara q linea soltada e los
 jurats de la sm loch no puyd dar
 llicencia a ninguna persona e si ho fara
 que omicte pena de luy pttis lo
 ter a l anfadger e les dues parts
 a l conu de la tinea e q tptat qn
 alguna persona de la dita tinea puya
 fer vna casada de coltina tota
 hny tinea de casa

Capitol de abelles

Se ordenare que no sia ne gnia psona
fora dela dita tinera que gos nltre
ny posar la coses de abelles en later
ia del erbatge es i ofara que par
p casa un diner de erbatge eard al
forastero dela tinera

Se ordenare que si a legu fara maranyo
o marayant tanara algun tros de terra
o sembrara ne gnia natura de laboz ex
ceptat forner ordi anena spellta que
ayta lo sembrats i no lo sie tenents
o maranyo exceptat qui a sm vey
de la tinera pu a fer un bancall
de iuyll o tramella o adesa en
loch romnet e prop de casa rota que
dino la terra del erbatge es i
contrari serafet que sie a none puda
dels jurats de casa loch si talo
semblans de terra e er tenents
o no

Se ordenare ordenare los dits misfateros
et ingenerere en be oles lendes pasateros
ny otros drets no venere fino que
casum loy ho romanare ab fagra
met abn boy bon segons que an
tigamet a bien aostimat lo qual
juz en poder de los juzats de casum
loch que sera diliget e fana be se
lee o lealmet en plegar los drets

De lomanac
tenda

Se ordenare los dits misfateros et in
guere en be oles lendes pasateros
ny otros drets no venere fino que
casum loy ho romanare a fagra
met abn boy bon segons que an
tigamet a bien aostimat lo qual
juz en poder de los juzats de casum
loch que sera diliget e ama be
lealmet en plegar los drets a len
des p tanyens a lo e barges be al
omn dela finera egue ala
si dara bo e senyall. ruypte e ber

gader compte als Junats de rasim
loch de la tinera egue aguel plegue
tot los drets dels erbateos apilen
des com pasateos et eta defustes etoto
altres drets egues age ij p plima
egue sic tenent p legar les batge
dels bestians egues age viij diners
plima

Dimars agunze del mes de setembre en
lany dela naty de nre senyor y mccccij
en la vila de nula de nlla se ajustare
mefateos dels lochs de la tinera de
nlla p fer los comptes dels erbate
eos dels bestians de la tinera los qto
fore p nona p lo loch de benatal los
honrats edifices en pere a bestany en
enilem a bestany notario ep lo loch
de bistanella los honrats edifices
notari a liaga not domijio rarea plo
loch de berifets endorja sandop
lo loch de adzeneta endor guilem obe
conquer pigner ep la vila de nlla los
honrats edifices en janme gill

Notari e bernal peret jnats de la vila de
los honrats en nyguels nules esa
mie margnes enantony bidas edo
mitalleró not p la torre de besora qui
lamo mialles epbilar de ano en data
lunya etots los dits missages asi a sus
tats en la vila de culla p fer los
dits comptes concordare foren e orde
nare los capitolo del tenor segnent

Primo ordenare los dits missages
tota psona que fia beyma de la tinera
se lulla que vendra bestiar a psones
frances que no fia de la tinera
desent Johan del mes de juny entro
fins lo libre dels erbarges seia los
que fia tengut pagar erbarte erbarte
de aquelo fora dit de la tinera
en manifestar o a erbarte e simon
fara que omne pena de tanto
pugada lo dit erbartador del bes
tiar que venut ama de la qual
pena aga lo ansador ^{enmyta} e la tra
mytat de la omma etot l'onbej

De la tinea ne pupe erer amfador
e quel quon sera amfat se aga an
sar ab sacramet dins lany esilo dit sa
gramet fet nodolra que parh sogli sera
de manant de er batge segonb pigara
lo dit bestiar e la dita pena declara
ren lo dit capitol. Si dins lo temps
ho que del compte dels bestias los
qui naura veint de la dita festa de
sant joha anta ne comprara dels
dins que naura trests atres tant que
ague L. no sia tengut pagar er bat
ge

Deporchs

Item mes ordenare los dits mysatgers
Jordanet en la vila de nilla que tota
p sona que de an anad pendia ports
amiges o a nys gony. de p sonas estra
nyas que sia tengut lo dia que lo me
tra en la tinea o dins vint Jours apres
de manifestar los als juets del lorch
hon sera bebi edonar fermanta que
p tots anys apres continis pagar a pe
yta e er batge de aquels es la dita

Manifestacio e segneat no donara ofara
que puga erer saltegar a pñ dines per
casim caps de ports de la qual pona
sia la mitat de la romana e la mitat
del anisador etot hom bevi de la tinea
ne puje erer anisador e en gnara
que sia salteiat epach la dita pna
que bitra la dita pena la penta erbat
se p lo dit temps de lo terç anyo

Dinias q comptanc onze dies de l' mes
de setebre año qtiat dij millesimo qua
ceni xxvi en lo loch de adzeneta fore
ajustats nysatgero p fer los dits comptes
p mo p nilla labourato en joban
garia nos en pere margues p bista
bella nantonj aliaga e n garia palano
p benamat en cabestany ep e ratalo
nra ep adzeneta en pere vidal e be
rengner piquer p benaficos en
benat galbo ep latore vna p bilar
deaus en do soltes nysatgers ajust
tats p fer los dits comptes roudida
met fore e orde nare los capitolo de la
tenor segneut

Primo hordenare los dits misfargers sobre
les mallades e ronas e ranyno e de tot
e fulsonde altres rones declarades e
~~seuades~~ de aquelles o denaren
que los misfargers qui ara son ajustats
ede aij anar se ajustara pfer los dits
comptes en semblant jornada sien
tenguts de defendre eternenye los
dits comptes e los jurats de qualseuol
loch de la dita tiera si request fera
p los misfargers o p qualseuol de les
o p altres q seua psona deuen ere
que coneix les dits mallades rany
ns e altres rones aost e despesa de
aquell que tollira aua en les dits
rones esmo sera atrobat en aquell
e los dits despeses sien tenguts los
dits de pagar los homens e altres me
sious e farar los dets fals e alonyes
qs es deuenidra p tanyer a la dita
comuna e sino n'aura de les dites
faltas e alonyes e los dits jurats
sien tenguts de pagar les dits des
peses de les dets o dues de la com
una e a los dits jurats o qual

Senol dels sin tenguts dins espay
 deset meses dere que on per les dites
 coses e arofots pena de lxx p la qual
 pena si ansada fera sia la mitat
 del ansador e la otra mitat del omi
 egue la dita pena los dits jurats
 agon apagar de sa cosa egue los dits
 jurats no puy e fer grana megra
 de les dites faltes e alomies tro les
 despeses de los dits homies fara e si fara
 grana de les dites caloyes los pague
 de sa cosa

Dimars quis rotane uny dies del mes
 de setembre lany de la naty nate d'ire
 senyor ay mxxij fore ajustats uny
 fatgers en la vila de nolla dels lochs
 de la tinera p fer l'oo romptes de lo
 erbatges bestians que se son ma
 nyests als erbatges en a sm loch
 de la tinera p pagar a la reuerent
 senyoria de montesa los ay de q
 que a sm any son tenguts pagar

lo dia ofesta de tots sants esfor hi
p mlla los hourats en p e porquer e do
porquer p venatal lo disret enguile
abestany not e arnan fabregat p
vistanella lo disret nantony aliaga
not emjquel matutana padgeneta
lo disret enbernat perie not e en
bernat babor platone donjngoblas
o p bilardeano guilamo sane per
venafigos esots los dits romptes fe
ren **L**os capitolo se gueno

primerament ordeuare los dits mysatgerio
que rasim loch de la tmeua sien
tenguis ampar o pagar los libres
de la plega de les lendes amla lafes
ta de sinon y judes ho de tots sants
esi no hofara que nlla si tranueta
y que de aguel loch lom que hi ha
no p testa fius aga agut lo dit libre
o traslat de aguel e que aga lo dit
hom p son salari de qlysm dia si
es decanall y q esi es de pen me

7
Dimars quis captane pbi dies del mes
de setembre lany dela naty de nre
senyor ay cccc lxxviij en lo loch debe
nata foren ajustats misfatgers
p fer lo opte dels erbateges e altres
ofes pmo p nra los honrats enpe
miralles jurat exatmes margo
misfatgers pbenatal p e abestany
endo polonax pbistarella en
ntouy alia not p adz eneta ber
nat perit not e berenguer pin
tor p benafigos guilamo galbo
p latorre bernat miralles jurat
p blanderans guilamo tenor jurat
etoto ajustats ordenare lo capitol
seguet

De ls abemadoro

Pmo ordenare los dits misfatgero
p tal gueloz abemadors dels erbate
ges foren sostenguts nestr q no sia
negra psona strana o puada que
gos p lanax lana draps ny fer
negra altra sutzesa ne legnia

In los abenadors dels erbatges de q̄t
senol loch de la tinera de nlla de s̄s
nomenats e sera regal e agna m̄zed
fins en lo toll p̄s aball o en lo loch
q̄ no enforzia la gna dels dits abe
nadors si sera basif en un loch apar
tat o en lo barri p̄s aball ne go
sen enforziar la gna dels dits abe
nadors bars tallar protegar ne
follar aq̄els ne la gna de aq̄els
sots pena de ho p̄tidors totur al
cusador e les dues parts ala comuna
e que tot veh̄ de la tinera de sus dita ho
puxa anisar ne porchs nos bany en
ne bequen en los dits bars fins en lo
pus a vall e o loch apart de aq̄els
sots pena de viduers p̄ porch fins en
v̄e de s̄munt v̄q̄ p̄mat p̄ q̄nforma
vegada p̄tidora la dita pena segons
q̄ de sus e que sobre les dites roses puxa
er̄c feta justa questa contra aq̄els
qui sera sospita a justantia de qual
senol vehi de la tinera e los guardians

Dels erbatges p son hofiu sien tengut
fer lany p spax de un mes apuestal
sutzetat o dan sera fet egre agles
aytals sen an a esofax p si ex ses
rompanyes si aquelo no sera de edat
de esofax sen arueguda dels jurats
de qual senol lochy hon tal rars si guia
ab si sofax nos voldra en tal rars fia
agut p gres de tal arufano o clam e
les quals arafanions o clams en questa
haut afet en poder edanat los jurats
de aquel lochy hon tal se pdenendra e
aquelo a justantia de pt sien tengut
menti o arit al guen pagud de so
del sen any ay aulby en la vila de
nulla / euadiren eulo dany d'it capitol
Ola you din en questa de un mes
que sia feta en questa de un any eqm
fara suzetat end pora pagar la pena
que estiga p'v' jorns en la cadena

A p' dies del mes de setembre a d' huy los señors
muytes es enbenqal d'ordenare en resp' de los cabu
zados de qual senol lauara en lo darrer bay opira en lo
pitol de abeyrados expressats siq' tengut buydar una
tegar aquell en jament lauare los laperta endu ra f'it
contingudo. E si stant lauare se fio vira vmdra de stans
adlencar sia tengut fer los d'edant de una los d'it
señors e los d'itans opira nuss jors la mare p' pena

Anno domini millesimo cccc nono dimars a xj
dies de setembre en lo loch de bitanella cost
tim de tots los missatgers de la tinea de
de nilla fouch enadit millorat al capitol
de les coltines e orde nore que p̄p̄p̄p̄p̄p̄p̄
f̄id̄ inquisicio quat aquels qui mal hi
anra fet dins deu dies apres que lo senyor
de la coltina trobara oli pa notificat
quetala li anra feta que no haig pena
algua de alli anat equela dita inquisicio
puga erer f̄id̄ eutes equat p̄sones eno en
mes que negu bebi dela dita tinea no
pugna f̄id̄ sino una coltina e si mes hi
ne fara que no age pena alguna equa
les dites coltines sien fetes enterrahon
aga rasa mberta e en manera que
bestiar si puga entorrallar alque no
sia guardada o que les dites coltines sin
prop la vila o loch on aquelles si fara ea
no prop lo dit loch adas trets de Galesta

¶ Anno domini millesimo enadringesimo
enadragesimo primo die maris Jutitulata
duo dena menses tetembis en la vila de nra
fora a justats mysatgers dels llocs de la
tinca p fer los comptes dels bestiar e
com son manifestats als erbares en ra
sra lloch de la tinca p pagar ala reueret
senyoria de montesa los as dco que as
an any son tenguts pagar lodia ho
festa de tots sants e foren hi p nra los
homats edisrets en samne que noy
en toy Vidal e donyugo porquar equi
lamo lo pello jurats p benatal lo disret
en guilem abestany ematen fabregat
jurats p bistaneta lo disret nantonje
liaga noy en frances e amon jurat
p adzeneta lo disrets e donyugo bar
bera e lomar e bernal Vidal e la
torre deu besora do blasco p bilar de
raho en maten albo efes los dits
comptes a justats concordamet feren cor
sendre la additio e capitul de sus se

¶ Enno

Primo foyt enadit en millorat al capitol
de les abenadors fet en lo lloch de benaral
a xvi dies del mes de setembre any
ay mccc lxxviii e ordenare la bon dia
que sobre les dites coses puy e exercita
contra aquels qui a fospita e justannia
de qual senol vehi de la dita tinenta
e los gordians dels erbages p son hofij
sien tenguts fer lay p spay de un mes
a y enadire e ordenare en millorat que
sia epuy e exercita inquesta p spay
de un any apres tal futz etat o dan sera
stat trobat exercet stant e romanijit lo
dit capitol entot laltre ferij e bale
202

Se mes hordenar los dits myfatgers totos
 contrades en la ditavila de nra S nofia
 ne gna p fona stranya ny pñada que
 gos buydar bans ny piques que altri
 age humplides ny bares ny altres abeu
 radors de les terres dels erbatges en ngn
 loch de tota la tinera sots pena de lxx
 p rasmia p fona ex rasmia begada S
 contra fada de les quals pones fi el oter
 del amfador e les dues parts del rami
 dels erbatges egue tot be xi de la
 tinera ne p uye erer a losado

Com altres en son terme axi en la
terra del erbatge com en la deuesa
axi declarat los dits beyms fientia
ra en los altres terminos que ex entre
ab sapna de setz quatorze fars les altres
coses en los dit capitols contengudes coma
que en la fora en aloz declara los dits
lochs an lliures los dits beyms a quel
temps que lo planca edie en manifestar
nomenadament guins e uingars
beyms terra de erba a d.

46

Id ordenare de an anar tots aquels senors
de questions que es venen dia p sobre los
fets dels erbarges e lentes e de pe
ndens e anques de aquels que haie
amenar e de fendre a cost e de spesa de
tots los llocs de la dita tinera axi com hi
vendra comptant p fets axi empren
tes que quat llocs se venen dia
ano de questio alguna tots dies llocs
ne sien a sabentats an que ne qu' llocs
singularment no pusa intentat al
guna de les dites questions e si
fabiens al lo fare a tot son corre
e en ra ordenare que de an anar
p retinalmet tots los dies llocs de p en
p amo se age e sien tenguts de ve
nir a compte dels fets que rasim
loch tendra o anca e lo q' comptes dels
fets qui rasim loch tendra o anca
lo qual compte axi e si tenguts
tots los dies llocs fer dels primers

Comptes q' nes fara dels bestians de la
tineria en non anys e de ali anant
en $\frac{1}{2}$ anys e si p' ars Galen dels
dits lochs sera negligent p' g'nd me
tre p' pena en loch de pena loter dems
que no trobara en compte e plang
p' sent volguere e guardar los dits co
ptes dels focs se feren en la vila
de n'la de n'la lo p' m' dia de s' m' on
e judeo e en lo dit dia q' n' s' m' de s' m' j
s' g'ro sia tengut dur e portar tra
de ap' n' no dels dits capitulo de a s' m' a
v' n' u' e s' t' a s' e g' e l l a d a a b l o s a g e l l e
o m n i d e l a d i t a v' n' u' e s' t' a s' e

Primo ordenare los dits mofatgers & totres londes
son tenades segons forma e taxa del fmo
prestat dels bestiers mement que paguen
un diner p cap enopius e guelles d'istres
uopu p en fer gra de res e sin faran on
paguen deso del seu ppi e com enta
ra d'arolites e plegadors a gen a sinar
& les dites londes tenades segons lo
fmo e segons lo present capitol

Anno anaty dñi m cccc edragesimo quinto
die marci Intitulat. xv mensis & etebis
en la vila de nla foren ajustats mofatgers
de tota la tñera de nla pfer los comptes
dels erbatges bestiers que son manifestats
als erbatges en casu loch de la tñera
p pagar ala renet senyoria de monte
ja los ay d'cp & a sin any son teguto
pagar lo dia e festa de tots sans e foren hi
p nla los honrats en janne vidal. &
p e eos en joban margnes e p que ran
Intrats p benatal narnan fabregat

he en gmlen tabestany noty ep distancla
los homas en joba prats en giulamo ra
font ep adzeneta en beruquier pigner
e en bernat pit noty ep bene figos en ber
nat rafont ep latorceden besora en giula
mo unmeno suat ep vilaz deians endo
miralles efets los dits romptes tota sus
tats romordamet ferd eordenau los capi
tolo infra Berueno

[Faint, mostly illegible text, likely bleed-through from the reverse side of the page. A large initial 'P' is visible at the top right of this section.]

Si mo ordenare los dits mofatgers & p
t pfit e utilitat dela comuna edret de
aquella que tota psona que fiabe
hna dels lochs dela dita tinea & no
tinga fappia ab abitario & rap maior
ab casa ppia sino lochs dela tinea tot
lany que parly lenda detot eguaut
comprara encudra a pi ppia met com
si no foren beyins

Ita mes ordenare que qualsevol pso
nes stranyes & pasara bestiar a pigro
jos com menuts p glsenol loch dela ti
nera quis que pas del loch auant on
pasara o deue pasax se representen da
nant lo erbatgador o lender de aquel
p manifestar epagar lo dret del
pasatge e si non faran que ometen
pena de bp p gnisima vegada el dret
del pasatge en doble loter al len
der o erbatgador o guardia sin q
pasara eles dues parts al form d

E
 E mes ordenau que el senyor e batgador
 e batgadors sia tengut o tenguts dese
 ferrar guardar diligentment tot mal
 fetis puytar de mallades amyns e streynat
 de agriels aie amet de firs e altres
 franquises qe queo fara en la terra
 del serbatges e sobre les dites puyta e
 age afer inquisicio qtra el senyor p
 fones dms un any e si los dits erbat
 gadors p regis de qual leuol psona
 remfara defer los dits coses e in omnia
 ra sio en orre gus enpena de lo lo
 ter al amfador e si lo dit erbatgador
 o erbatgadors hi enantara ne aie lo
 ter e les dues parts sio del comu
 de la terra e les dues parts sio en
 fades del comu e les dues parts
 sio an fades danat los jurats de
 rasim lochs de la dita trena

La tinera es i pasara p altre loch on
parar nodene p de fiandar lo dret de
tal pasatge sien saltegats a set e gna
toze e cometo pena de vnr e p m

Die maris antitulat^a tercia de nma me
mensis setembreis ano anay dom a e
nadregesimo enadragesimo Sexto
en lo loch de benal foren ajustat i nstat
gero dels lochs de la tinera de nla p fer
los comptes dels bestians que son manifes
tats als e batges en rasn loch de la
tinera p pagar ala renet senyoria
de montesa los ay dro que rasn any so
tenguto pagar lodia ofesta de totofano
esore p m la los honrats en jume
guilem noty en autony bidal p bena
ral los honrats en p rabeftany e en
guilem rabeftany p noty en arnan fa
bregat bistraneta los honrats en fia
res ramon e en joha prats e pad
zeneta los honrats en bernat pignez
noty en joha bertran e p benafigo

E freres i odonijn ep la torre sen besora
en p e ranyt e fets los dits ruyres tots
ajustats i concordants feren e ordenaren
los capitols en illo rere en los dits capi
tols. Intra sequinta

Primo que q'senol p' fona pasat ab sob
bestiars grosos o menuts p' q'senol l'och
de la dita tinera q' fera trobat en fals
manifestat omnia pena de set sous
equatorze a xi ruyres i cent fien
en los dits erbatges die març i xij
mensis feten bus anno p'dicto

Secundo

It' mes los sobre dits ruyres orde
nare en adint als capitols dels bestins
e dolguere q'lo dit capitol antiq' sia
sernat segons lo statuta at' entes
que quisq' l'och de la dita tinera en
son terme axi en la denesa com en
laterna del erbatge feno pena

La ques pertany venia demanada ho
 btenguda sots pena obtenio de agnela
 p atots los Interments p part dela
 vniuersitat dela vila de nla los Jmats
 e iudic de la dita vila sots la scriptura
 Beguet

Indiencia de donynego carta de do
 aliaga Jmats de pe lilea Jndic de la
 vniuersitat de nla del mastrat de mo
 tesa es p benigna que nos som
 nantoy vial Justicia de la dita vila
 anunt manao (a

Pastors sengulars de la dita vniuersitat
 de nla Instant q' qe diu conij
 fari de mosell governador de baler
 que sots pena de un florino tingue
 los bestians demanifest agnela dits
 bestians menen ala intat de baler
 qta los pagara lo governador volent
 lo dit qe diu manamit con virtut
 de nla qe pten conijcio feta al dit

p mesell gobemador a nos dit Justina
pient erex pientada los guals quis pfer
manarner eronysio lo

pmo pto com gremiarer lo dit ma
manarner eronysio qd dit no
fre estat fernat orde de defins pny
legis del regne ano detot sig stato
p mesos q r r

Item p d et alias rary de fure erao
esaita a legu no pot erex compellit
e venre so del sen epuarfen puo
noza respot uedal la sua rosa
nelate p venre p

Alguna pupa arrolla beuino si se gona
en lodit antiq capitol. e contengut
es filo contrari fera fet q tals beuins sien
eo pupa estar penyorats a pena de
fet equatorze

De pendre fusta obrada de lymar

Se mes l'ordenar que nosie alguna p
fona q gos pendre oportar ne guma
fusta dels pinars o arcafrals de la
tinera que fie obrada fots pena de
den q e la fura e guez pupa erer
feta engista p los senyors de la fusta
dins un mes apes que anca trobat
la dita fusta inuoyo stipulada la
dita pena loter a la comna e les
dues pars als senyors de la dita fusta
la qual dita jugueta age o pupa
erer fera danat los jurato del lloch
de la dita tinera

degnifm p tanx eno regnerint erex loo
linrada bna emoltes bottes rarta pu
rartes pu^{tes}

1446

Quans ques comptane ly dies del mes
de setembre anno anat dni m cccc xxxv

Con p Justantia eregnifino de al
gnno^o pastor del loch de adzeneta
del edel loch de bistanella los hon
rats en berlo en berlo ^{seure} jurats en lo
present any h of en rara altres ju
rats del teps pasat sien estats regnests
vna emoltes vegades q com endomj
ngo andres tingues e posesgre en
mas terres edret de agnel en lo ter
me del dit loch de adzeneta lo gl
e opofat en la terra dels erbarges
eam prins de la tincra de mla e btra
los dies del mas e terres lo dit en
do andres se sie s forat e seffore

Defer tantades efer maranyo e lamnar
en alguns lochs p los guals strem
mens los bestians no poden bonamet
pasar sens gran defianç p forom ell
lamant omnia strets los ranyns en
los dits bestias de la tineta deuen pasar
omant enenye milles a la pñda
de la losa milles anier abemnar ab
baral o regal. De pñtant de forado
res o en altres pts ereden den gra
dany dels bestians qui poden peyer
epasturar en los lms campig ema
ioimet pny ne pagnd sen erbatge
p tal los dits jurats foren regts
qui aells p solendat volgueren bene
eroneyer p en los bestians pogue
sen pasar aniat enenye edar rany
p los lochs on entenguesen qui los
bestians poguesen e adfirmamen
pasar e antigamet ay pasat on
los dits jurats moguts defer om
p liniet de justij e e nep judi
tant al dit endo) andres yratera
dels erbatges e campig apellar

Comissio fou presentada sob puchida a la
Reina & dels bestiaris & Comij & ambida
la dita Universitat de qual fero los
singulars de agta poguesen erer q
plis benze se deset de continet lo pu
roileri los sic pat no. alra mane
ra si fegons totes les dites coses a ltre
pus testimonijs se demostre p la pmissio
titat fexta a oneguda p lo dit senyor
rex a la qual se deset de la qual
fa fer q ja forma publica de agta
dita etal pmissio lo se gon dia de
de enibre del any pus prop pasat
presentada al dit governador e oba
rons de aguel lo qual respos. djo
que yo faria fernar efeguir agnela
fegons raris les dites coses se mostre
p ators jurabits als qual se a
deser

Donchs com dit es lo dit manament
veniamens fets als dits singulars dela
vniuersitat de milla sia sus lo que do
ne supra & Justina & la dita comissio
real lo dit comissari sie eage conueseo
les penes les quals los dits finats
sindics de lare ^{regidors} lo dit manament & o
manaments sia sus annullats / e / re
borats (co. s. la ptesa comissio qd dit
honore lo dit comissari es deya ala
pmissio del dit senyor rex no hie p
nos ^{die Justici} senada sino erant quat sia
en vista conferijs aba la del dit
senyor rex en altra manera
ptesad de poder nos anfar les
penes conueseo apofades & agnela
que temps nos ptege

Reguerint a p^mateip guels sia manat
 donar treslat dela p^mtesta comyrio dit
 honoz lo dit comysari que fins tro
 nat agen agut. lo treslat de aglla
 teps los sie salnat q^o posat ses legiti
 mes in pugnacions de feses comapi
 p^m justia sic faedor reguiens de oib⁹
 p^miff carta pu^a

Des no memo reguerim los dits ju
 rats fudic^o p^o 9 ^{carayres}
 dela dita vnyersitat p^m nos dit justia
 sien elets dues bones p^mones emanat
 aquelles ab juraments neq^o signant
 bestiaz amester la dita vnyersitat p^m p^mafies
 tend^o dela dita p^miffio e al p^m va olio
 p^miffio dela dita vnyersitat lo que sera
 vist al honoz m^o fia lenada
 a ldit carayres lo vesimut bestiaz
 lenada la dita p^miffio p^m la dita vnyersitat
 los singulars de aquela no sien

qpllis lizar los dits bestians si defet
se continet segun forma dela dita comi
sio uols pague lo qn terrible y altra
manera si alguna cosa de la dita
misio real obtenguda p lo dit reu
señor para p part dela dita vniuersi
tad a vos p fentada lo q trari fera
fer attemptat sino q sino egtra si
dixeno quaden ptestano qtra uos q
bens vros contra qssenor conysari
bens luro lurs q sumy ede usim
de ulliaro de arad e amentes ede
genos Injuria de quassenor p
nlegis de les pones apofades q
ladita comisio real desot danat
les comisiones i pntes seguesne
ese fdenenga p los dits vros pthomes
et amens dezerors haredor asupior
agnis p p tange de tot altas re
mexo dets a la dita vniuersitat
singulars de aquella q sumy ut

Na alguns passos antigos qui sabien del temps
 pasat p ompasand e rien los bestians so es
 endomnigo gulem berenguer pigner
 vidal adzafura myguell de cella
 e en ramo ol noty qui anos abelo
 p so qui so que els fosmes en arres
 epublihs p temps adneydor on p
 nadamet abans qui nofos prest
 en res fouch apellat lo dit dol andres
 ne uentant li p so qui ord ben guto
 etranefos p regonexer los dits ramj
 mo e altres roses nop iudicant ala
 terra de ls amprig iy a ldit endo an
 dres de que ala final lo dit en dol
 andres gues tenye ben p dit quoh
 farien tot ley antzo abay ronegn
 da empamor de adonmentare de
 jugar metre e fiar vna fira vna
 sobre lo pon atalt de vna rarse
 quifa gnals que buy y pares fino
 alpon eapre danat lo barrang amnt
 del pon pt sobana fizar vna fira
 p vna rrasqueia ep maior segn
 ritat fere vna ren ab vna hora

De martell en bna losa p dela
dela dita fira e apres tornare de a
qui edanal lodit pon anad lobor
ranch del pon anal. firad altra
fira en bn barranch p lo barranch
ede agni al barch anal. epaforen
lo dit barranch e en la seleta a les
fites de fuo posades e firades e apres
tornare p fixar figures en la ombuada
nant lo pon epofare dues fites en
que dintre les dites dues fites p m
ls auer maior pasatge p la ombria
p prenhere los dits dos bamalets
eremos sobre les fites lo banch
pus amit dela zn bria qui es abn
finet sobre les fites a ldit endan
Dues

88
fets les dites coses donare et ornare de la
dita seleta del pon e agni p donar a
mij als dits bestians p la loma plana
ves lorebolay de podos firare vna fira
en la dita seleta e responje p la via
del mollo pla p rap de la y ombria
mes entrara mes anat posare e firare
altra fira p debna rrasguera que
stane sola emes posaren e firare
altra fira a la banda de la terral
ara es den maten marti p agnela
via mateya del mollo pla emes
anat altra fira en vn corallet qui
esta en la loma mateya e altra fira
en rap de la fojeta del dit en maten
e altra a vn rone p lo mollo del
terme de podos lo qual fira via
lorebolay anal e hiq al fortalet del
terme de podos e pasat lo baranguet
fons feta ren en vna losa p debna
rassa qui deu alle del mas de
so andres e de agni p tint e foren
a la fojeta senza e firare d'ues figures
vna dita la fojeta altra de la
anat e puegant ala seleta den

74
Tali erom feu a la dita seleta
posare vna fira en la dita seleta
en bancal de cera treyta quin
nta ab la dita fira ede aqui anant
los bestians pasen de la fira amunt
los bestians tro al bancal qui
sapellen del ordiaz al roial de mar
ti rampo

J apres tornare ede nallare al
pon p ransficar de la fira posada
fobre lo pon esirare vna fira en
rap de un bancal et caltra en lo
baranz que denale de les saleres
ede aqui pugare al rami del
rasi ede posare altra fira danal la
paret et rami del dit rasi ede aqui
tornare en les dites saleres esira
ren vna fira de nallare l'ombra
qual esirare dues fites en la dita
ombra tro al bancal de la ombria
donat lo pon esore danant lo rami
on pugasen ede nallaren lo

Bestians y lo barant del pon exir
a la releta del pon barant amunt
e canal

Et fetes les dites roses e lestes present
los dits jurats e lo dit endo andres
loare apnare les dites roses a preer
ben fetes ensegnides

En ara mes que com lo dit endo andres
larras e parras del raill anant
e de les faleras anant fins a la bo
mbria de foya davis li fouch ma
nat qui a ell no larras ni
parras sots pena de l'q en po que
si del manament se tenye per a
agrenyat q li assignasen q dius deu
dies agren mostias o esturmens
del roye dret de lanzar e parrar
e larrar so qui el ali larranc

epanyfiranc e lo dit endo andres
dix que noy consentie ans hio pteste
epsta que tot son diet li romangne
ol erouernat

Qu apres fetes los dites rofes puzare
almoral dela losa e bore qui ell
lanane sobre lomoral e anje pafiat
epafiranc lo qual no era sen aus ee
del consel. Del loch se adgeneta e
lo dit endo andres a fermanc e dex
que diet era del mas e diet del
mas del lo qual era sen de que fira
ren buafira @ un molo de pedres qui
era danal tres rarasques en mie
dela lana e de aqui anen mes a
nant e de des labista dela seleta
al pon feu una ren en una losa

esetes les dites coses manat epofare pena
de lxx a ldit endoningo qui ell nos an
zan ny panffitas dino les dites fites

en l'odit Jurats signeren
qui stane epesenerand endo qui fet
anyen ompo que si a l'gm dret/anye
eamostrane que dins deu dies p
ners vinenos les posas o mostrab

Quaps dimars que sera rotat p̄m dies
mensis setēbris anay domjij q̄ cur
pppp en la sala de consel. fore Justats
lofots nyfaters dela comuna o fore
en jamne giner notf. en antonyvidal
p̄ benatal. bernal fabregat arnan
ra bestany notf p̄ vistanela johan
prats engaria palano p̄ adzeneta
bertomen marti en bertomen fe
zer p̄ latoric pere nyralles per
vilardecans nyquel agnalada
p̄ venafigo go galbo dermint e
arlarint los comptes dels erbat

es dela tinea e en lo dit anyst
font denysit e declarat la questio
era entre en do andres behi de adze
neta p foron se lama tres bancals
sobre lo moral dela losa los qualon
segun erer fens etres altres bancals
sobre lo rayll. danant lo espital e
com bonamet nous en poguesen
a veure ans sen esperas grans de
vats e questions ep der relenar
a questo debat e questions font apj
p parte esperat. entre lo dit endo
andres e los dits nyfatgers fo eo
lo dit nyfatgero fo es lo dit en
do andres eo content de no lamar
los bancals ny par yfitar en nequ
na manera com no sian fens de les
fites danyt p los bevedors e fmes de
adzeneta e s'fitar se gono comote ab
partes fetes abj de febre dec dit any

Item mes de voluntat dels dits misfat
gers son donat libertat aldit endo
andres que un banat. Es del rany
del rancil annu que alli lame
ex me no afegint ne mes sino fe
gono vne lame esin farie. Glific
tot lo dit banat. Lific tonat no
pore mes. It mes li
donat libertat que com los ba
nals sobre lo moral de la losa los
quals son guoerts que en guo
any dito banato sembre esit ala
alguna liera feta que ne age
lafmena ede banat puga posar
ny exentax ny any anex si algu
se clamane. E si de alguns clamane
esin ses p des les despese enueo
li poguesen lenax lo ferret de dita
terra o banato si de agni orant
pasat dit any ^{na} lame o l sembra
ne caso ses les penes en dito ^{ny nlls} de
la comuna son contenguts p lo lame
moct pare

120
Loch que es sobre lo pouo sabencia
dor dela dita comuna que aquel pu
que tenyr e guardar jomtas agnel pedon
aldarredor ental manera q beftiar
noy pugnre anex ban entrar esm en
trara que noy pugnre anex ban ny
fuena si psona alguna hi entia
ra q sen pugnre clamar euy q lo
dit endo andres nol pugnre fer
lo dit out esm feya que ny aquel
que buy hi es ny lo quey afezira
no life tengut nen pugnre baner
ban ny fuena

¶ Si algu entrara en lo dit out
fo es psona alguna hi entrara
q cometa vj de pena agnifida la
nytat a l general dela comuna e
la otra nytat a l dit endo andres la
qual pena ho clam age eere po
sat danant los jurats del loch de
adgeneta q los dits puse fer gra
dela part ala comuna p tany si fer
lay volia

Item mes de clarare q tant com togne de la
fojeta sola que aquella puje lamar
empo q laltre de agni altorn no puje
lamar ni purificar ni del rarasqual
amunt tro a lla anca del spital que
alli anant no puje lamar tena
alguna ni puje fer ppria legna

Die martes xij de setembre año anaty dñy
m dccc lxxvii septimo en lo loch de bis
tabella fore ajustats ny sargees de ls
lochs de la tmera deula p fer los comptes
de ls bestias que son manifestas als
erbatges enra son loch de la dita tme
ra p pagar ala reunt feyoria de
montesa Los aydr q que rasñ am
son tenguts pagar en lo dia e festa
de tots sans e fore hi p mla los bonos
e disret en jora qm no e en ber
nat vidal p venatal en do palomar
en ber nat fa bregat ex vistabela

El francès ramon e en toba prats ep
adzeneta en bernaat perit noty en
bartomeu marti p benafigo en an
antony safont ep la torre en beso
enpe mialles e fetó los dies romptos
toto ajustato con concordamet feren /
venard en milloraré los dies capitols
en la forma Seguent

Primo ordenare en milloraré lo capitol
de les malades e son ordenat p los dies
mifatzers. Si alguns de la tinenta
feran robato a qual senol dona /
altra qual senol malada en agta
tendra lo sen fato orayo p no que pa
que ali ab ses besties o bestias he
vendra algun altre p fer malada
a la dita dona o mallada e en bol
~~dras metre en la dita dona des pla~~
ee se aquel que sera stat pmer
esi p fora si voldria metre que aquel
axtal comete pena de xxx s la

qual pena siela & mytat dela omnia
 Jelaltia mytat de amfador e de aquel
 quis clamara quel bohen gitar de
 la malada orona esilaltre negna
 ra qui a el may noli fen contrast
 en la dita malhada orona epuar
 nos pora que aquel que pmet
 hi cera o age a lepar a son sagra
 met dient que fare sagramet
 que ayi es ol ne fara

De coltines

En lo dany dit any ordenad al
 capitol de les coltines que tota p
 fona que fara coltina en la terra
 dels erbatges que tots anys les
 dites coltines agen a erer fetes en
 restor o terra lamada ental mane
 ra Si ali on fera feta coltina hi
 any laltre any no n puyen tor
 nar en laltre any segnet sino

ali on l'aura lo fernet que en
aqueil restor se anje a fer la coltina
aqueit any e la dita coltina n'opn
que star en aqueil loch on sera fet
fino un any egue en la dita coltina
age anex mes terra labrada que no
er ma e si lo contrari sera fet que la
coltina no age pena et ot hom la
puxe a coltina pepe ab sos nodis
meno

Dimars a xvi dies del mes dese
tembre l'any mcccxxxviii en
la vila de Vila ford Justats i justats
p fer los comptes dels bestiaris pmo
p nlla los honor en pe porquaxema
ten reñid p venasal los hors en
guile a bestary e en maten

fabregat p̄vistabela los homas en gij
 lamo asals edo rera p̄ adzenta los
 homas enbertian perize noy en
 Johabertian p̄ benafigos endomjugo fan
 dos p̄ la toru den besora comat/en
 Janne saluador p̄ vilardeans comat
 endo miralles efets los dies rompies
 tots justats ordinare los capitolis se
 gueno Detame arbo

Pmeramet ordenare e millorare rom
 Ma rrasgna de arbo no pagas res
 gnetota rrasgna de arbo de bestia
 afitina part ⁱⁱⁱ dineros e de bestia
 mular ^{diñes e carrega} ^{en} bestia mular e
 ex bestia afitina ⁱⁱⁱ p̄



¶ nadiuinet detrame fusta

Itō ordenare los dits nyfatzers que
tota egualsenol fusta que espiada
tinera en ara gla age comprada o
apillada de qual senol que parç
lo gueta eraua lo dret que deu
pagar axi com si fos obrada en la
tinera

Dimars ayd de desembre any m
ccc en benaral justats en lo lloch
de benaral nyfatzers de tots los llochs
de la tinera de nla p fex los comptes
dels erbatges e fore p nla en faume
giver nots endo porgnar de teyo de
benaral en maten fabregat e en fan
me unyes p bistaneta endo ra falo
nots en foba prats p adzeneta en
berenguer pigner e bercho ferrex
p benafijos en man fandos per

la torre enpe miralles p'olar de cano
en saume melir etors justats ferento
capitol Seguent

Ordenare los dits nysatzers q' nequa
p'ona q' nosie veyma e abitant en
qualsenols lach dela tinea nosen go
podax ny fer p'ax p'altre fora los
fems q' sien ronts ny malades d'insti
tina dels erbatges sots pena de p'p
vegada qui lo contrari sera fer eltra
ladita pena pach la finena de femo
que sen anra portar p' tidra la dita
pena loter ala ronna e les dues
p' us del anisador o bedales egue
tot beyi e bedalex de la dita ronna
o p'uxa anisar eguey p'uxa e ier feta
Inquisiño contra aquels que sera
sospita dins un mes apres tal dan
otra defems sera atrobat egual

senol y s'ona dela tinera q' p'sent se
plegara q' senol. fems dels dies ma
lades eones lo sen p'uxa portar
esi negr sen portara fems seplegat
p'alg' dela omnia dels dites rones
emalades parh de pena x' p' ela
finera del fem que sen portara
egrey p'uxa erer feta Inquisicio
segons desud esdit esi dins un mes
apres lo ama seplegat lo qual ama
seplegat enol sen ama portat q'
dagu' anar tot beyr dela tinera
lo fem y p'uxa portar seusp'ena
a l'ama.

L'ij de setembre any ay catalij fore Justato
 en lo loch de adzeneta p arlarx los rps
 dels manijers dels bestians de tota la
 tinera ayi com es acostumat. e foren
 p nula lo fenyex en fenne giner
 noty e enguilamo porax p benarab
 lo disret en bnd non rax noty e
 arnan fabre gat p distaneta lo disret
 en foba just noty enguilamo comia
 p adzeneta lo disret en berna p erit
 noty en bereguer pigner p latore
 den befora en fenne vilanama
 en p emint jurat ex lo be roni
 de tota la tinera volguen e ordenare
 que ra sm bezi sela tinera p nua
 colix bestians a erbatge o be linat lo
 an hany o ados o altes temps que
 bels vendra no puydiant lo dicts a delmes
 lendes si dms la tinera ne p ad
 de les delmes Justes lo p tamera
 ead ayi dinte la terra dels erbat
 ges o dela denesa dms sob temeno

It mes ordenare enolguere romlos
de mla e benaral ^{diu bistanela} no ajen trobat la
quantitat q aujen bestret en la gnestio
de la deuesa de benafigos e an de liberat
gues entengne en les lendes ben ^{ports} d'ors
e romlos bestiars sien ^{ports} posats e que nols
nullen tanegar e que de les lendes
nols sobre res auolent que nos sep
penque en los abenadors sino dos
banis en la font de la riba e an fins q
los lochs sien contenguts e fin fira
que nolo sera pced en compte

Die lune p^odi mensis madi anno
 m^o en la demla fore a justats m^o
 fatgers en la vila demla p^o mla los
 honrats m^ognel porgnax bernat que
 ran jurat p^obenatal lo honorable en
 pere rata la jurat elo discret en g^o
 lem rabestany not^o ep adzenera en
 g^oria palano ep bistancla en pere
 ra bades p^o que tots los tres cort^o ro
 es mla benatal adzenera dignee
 Gles buncifitats totes tres ero con
 rous G^o la capitol p^omer de sob dit
 fia romput edetot vnele elos m^o
 fatgers de bistancla dij que noy
 consentia.

A 7 dies del mes de setembre any
ay aul enate en lo Duch de benatal
fore a justats parlarar los roptes de ls
manifets de ls besties de tota la tuncia
segons es acostumat e fore xi pmla
en jamne qud notf e en benate mo
lar notf jurat ep benatal en ma
ten sabregat e en bartomen nom
de den ep vistabella en francesia
mon en joda prats ep adzeneta lo
Disret hen bernat perit een bernat
moles ep benafigos en apparibals
ep latore en jamne salvador ep bi
lar de rans endd mutarel e lo ber
mu de tota la tuncia volguen e ordena
ren que fonsy recordat que tal a
pitol fet del fory fet a xij de setebre
anyo anaty domini ay ccvii **O** fia
a justat aldit apitol a la pena
xxx e la finena

88
Je mes volguere eordenar que de añ a añat
no sia loch de tota latineria que fare ses
peses en las cosas rommes dels erbatges
e si les hi fa Ofie tengut quant les
portara als comptes jurar que aglles
h'a fetes

adieu dies del mes de setembre any quat
mij en lo loch de adzeneta foren jurats
en lo dit loch de adzeneta misfazers de
guisñ. loch de la tinera deula p' au
fa dels comptes dels erbatges p' mla
lo disret en jamme giner noye en bñt
lo pello jurat p' benatal gulem rages
tam no en jamme luyes p' vistanela
lo disret en go rasals i noty domjugo
alua e ansony aliaga p' adzeneta
lo bonato en joha bertia p' adze
neta e joha peris lomat en bernat
vidal e domjugo barbera noty per
benafigos andreu fandos jurat p' la
torre de nbesora jamme vilamanya

P. Vilax de rans Janne melia fill de n'jat
 me etot a justas p' ransa de algims
 frans que son en la terra de les fustes
 de la dita tinea sens pagar lo dret del
 erbatge de aglles stableire e ordenar
 que qual senol xpi de la dita tinea
 rom fora la dita tinea que traura o
 fara trarre o vendra fusta alguna que
 su p' trarre de la dita tinea sia tengut
 manifestar la dita fusta ab l'ender lo
 erbatgador que mes hi ha sera ano
 astta tigne de la tinea pagar lo dret
 del erbatge o dret segons es orde
 nat so es p' ranga de bestia mu
 lar i ofinal dos di ranga de bestia
 a fina i di o erbatgar p' a tot lany
 so es una bestia mular o ofinal
 m' bestia a fina i di es lo r'araj
 de les vites no sera p' agne lo dit dret
 en doble en temps a totes les mencions
 entrara p' que erer feta hi quisió r'aria

Los qui feia sospita davant los
Jurats del lloch hon feia a justicia de L.
dit l'ender e erbatgador e fer los fer sagramet
si ania treta de la dita fusta seno
manifestar e par lo dit dret

Lo fendum ^{sanct} de simon e judes foren a
cu la los misatges de la tinenta ep
la capitul dels beving de erba foren
omordats benaal Vista bella adzeneta
es figures a pi com se estane que
rafin lloch en son terme poguesaro

Item los beving o erbatgais de una
a la tinenta patmar en gl' senles
loch de la tinenta ep atara a lbara
del lloch on atnara que a que lo
a talo no paze peatge e si albara
no portara que pague a pi com
a n a lo tinnat

Dins quant tēps les a lonjes sien
exemptades guilo guordia no sia
pāstor

A xij dies del mes de setembre any mccc
lviij en lo loch de bistabela foren ajustats
en lo dit loch de bistabela misfargers de
raim loch dela tineria de mla praho
dels comptes dels erbatges p mla lon
vrat en miguel porgnax jurat en
bernat moulat noy p benatal enfor
nan sabregat enpe ratala menor
jurat p bistabela lodisret en guila
mo rasals noy jota prats e autonj
matutano e lo disret en joban just
noy e enpe rabades jurat ex adse
neta lo disret enbernat perit noy
en jamme sala jurat ex bena
figos guile mouro jurat ex la
tore deubefora en jamme mualles
jurat ex bilar de canes en miguel
mualles ex causa de algunes

Bedales que peryorara a gl' fenol y persona
 o p' fones o bestians axi en les denefes
 om en la terra del erbatge que dins
 y dies apres segues age han exentat
 tot son diet deo q's p' vendia at e finon
 fara que pasat los deu dies no puyen
 exentat res de son diet e que non pu
 yd peryorar los dits bedalers en les
 denefes los bestians si ja la maior part
 del bestiar notrobara dins la dene
 fa e lo dit gordia no sie pastor de ll
 y daltij

I fouch en adit en cula G axi om / p'
 dies del exentat los gordians que sie
 vint jors etot laltre ceste en sa forra
 e balox

De hinc...

Quinze dies de setē bre any mil catly
en lo loch de adz eneta fore a justato
nysatgers de a sm loch de la tinea de
mla p razo de ls nuytes de ls erbatges
p mla lomat en Janme margues
Jurat elo disret en bernat mon clat noy
ep benatal en maten fabregat en
catalla nysatgers ep vistrabela en Joha
prats Jurat elo disret en pe font noy
ep adzeneta lo disret en bernat piij
ep en bertomen marti gnardia fal
quo p benafigos en pe manto Jurat
ep la torre sen besora en Joha vila
manya ^{Jurat} ep viladerano en Janme
melia ep forom la rapitol en lo
romn que negn no gas fer betij
sino ab any volguere e abore pbe
foes p lob de mla ebenatal ep ad/
zeneta e benafigos a la torre sen
besora e vilax deranes que api

Jhs

Com sin lo capitol anntes ainos anyo
que ara asin loch pna fez bozino
ados anyo a bdetos equal fenol
bestiar que vulle metre empo
agnelberi fia tenent donax fez
mana depagar lo herbatge pexa
epromissia e de la pexa erbatge
del me sin tendra a oneguda des
dits jurats entrasam loch tota la
fermana de donax empo los de
vistabela feren p testario que sin
alordara asin pendren fer gnesun
jents de lenax lo dimas ja p de se
tembre any mil quatre feno sin
quanta e yn buen a justats misat
ges en la vila de nla des p mlla
en pere vidal en jamne maagne
p benasal en mateu sabregat en
jamne unzes p vistancla endo
saera maior en pe feriz noy p
adzeneta en anthony salnador he

En lo rent selades p benafigo en felip
Gualbo Incat en Janne salnador
p vilax de rano en Janne melia
don dard tota en bua conodia p ra
rifiar lo capitol d'amm dit loqt
font fet en adzeneta lany milan
ly eordenard que negu loch dela
dita tinera nopuga ardir negu
vezi fino es que pach pextabe
erbatge entreguier detot los bes
tiars api grosos om mienito que
hura efegons ab faganier a rompre
al lendar m manifestara epa
gara delme epuyfia pexta eer
batge feub negu fian e los locho
bo los que contrafara que arga
en pena en pena si efegons en
lorapitol autir dels vezins loqt
es sota spandis e de doni del meo
de mag any a taly p la qual
nopuga anyar negu fin o lo

72
Sindis de mla anolontat de la
mna lo dels demò egue negu
no puxa arolix fino enson terme

Dimars xiiij de setembre any a cathomj
en lo lloch de adzeneta foren a justat
misatgero de rasim lloch de la tmea
p raso dels comptes dels erbateges p
m la en saluador do jurat e lo
disret en bernat monclat no p
benatal nom de deu jurat e lo dis
ret en jamme carbonel p bista bela
eupe tam felades e lo disret en
joda just not p adzeneta los
en joda guarria falguo e jamme
marti jurat e lo disret endo berbera
not autonj anthonj saluador ep
benafigos do fandos jurat p latorre
jamme miralles jurat p bilarde
ans non abengim nengue
font conuocat p los ditb misatgero

que rasn en son terme pnye er
batgar e ardir bestiaris er batgar
a son plaex saluand lo dret ala ronna
del erbatge e ar p agnel teps o teps
que a la ronna ptama 7 0 8

Dimars a xvi de setembre any as cu
lxvi fore a justats en lo locy de bona
sobre los comptes dels erbatges misat
gers dela ronna pmo p nla en
miquel porgnar p benaral losis
ret enfamue ar bonell nos bernat
nom seden ompatadas p bistabella
lomat enfance a liaga guilamo
romira p adzeneta lodisret en
afenri rimet nos garfia falguo
p benafigos guilem manto p la
torre maten p arnull etots rura
dans p vtil epfix ebe dela ronna
aguerd enbe qui guisn beripn
que pendre amiges e any guany

amaga lana e anys orderb e anys qnany
 totb equalserol bestiar e aop vn any
 e api entes Des fenelles que parij
 ran dinto lochy oterme on fernan
 quen sien tenentb pagar delme e p
 nysia entregamet e los altres
 capitols romanquero en sa forma e
 valor empo api entes dels porcho
 que de an amat los pendra pa
 gnant pexta e erbatge del any q
 fera e stara p tot lany Item api
 matez foren acordats p los dits hono
 mysatgers que qualfenol lochy
 puxa metre erbatgador e plegar
 la lenda entara que notingua
 bestiar lo qual erbatgador olen
 der nopuxa apactar nenqu furo
 Juxta la taula qha tengut fer
 sagamet qbe si ama qsi leixe
 lochy que aquel fare sagamet

p lo semblant eard faren los cortos
de metie erbatgador sen pena al
gna

**De la p̄e de les besties goses
del h̄m̄ loch en la denesa del alt**

Dmas any de setembre del any
de la nat̄ de n̄re senyor mil ccc lxxij
en lo loch de vistabella foren fets
de tota la tiera de n̄ra p̄ fer efermar
los comptes dels erbatges efer borden
ren de guapitols co es a saber p̄ m̄
la los honrats en n̄ra porquar
menor e jurat e en nyquel por
quar sindic p̄ benat. los honrab
les en janne arbonell noy e ju
rat e en janne bures p̄ vistabella
ante any maritano e berna de la
foya p̄ adzeneta los honorables
en janne falgu e berna agm. p̄
benafigos en andren fandos jurat
p̄ latore en janne falvador e foto
los comptes dels bestiaris p̄ p̄fit e

74
Utilitat de tota la tineria e p p f i r
e d t i l d e l a r o m m a a g u e r e n e n b e
t o t o c o n d u t t o r a m a l r a p i t o r d e l e s d e
n e s e s g u e d i n

I t e t o t a b e s t i a g r o s a q u e a s e g u i t
e m i l l o r a n t e n l a p e n a d u l o d i t a
p i t o b q u e n e n d a q u e t o t a e g n a a b q
s i e n t d e q u a t e n s u s g u e e n t e r a e n l a
d e n e s a d e l v n t e r m e e n l a t r e g u e
c o m e t a d e p e n a p e g o a d o s d i n e s
d e d i a e g u a t e d i n e s d e n y t e p
s e m b l a n t e n l a m a t e r i a p e n a
s i e n c o n t e s e s m u l t a s p o t r o s e p o
t r a n g u e s l a g u a l p e n a s i a p t i d a
e n l a f o r m a s e g u e n t e l a t e r r a
p t d e l a p e n a s i a d e l r o m m d e l a
t i n e r a e l o t e r r d e l l o c h h o n f e r a
f e t a l a p e n y o r a e l o t e r r d e l g u a r d i a
e n e g m l o c h n o p u n t f e r g r a t i a
d e l d i c t d e l a r o m m a e s i n f a
c o n q u e t a l l o c h p a r t t a n t q u a t
a n t f e r d e g r a n a a l a r o m m a
e t a n t q u a n t t o r a a l e s q u a t r e o g u e s
d e s u s m e n s i o n a d e s g u e c o m e t e n

la pena en lo capitol fet en l'any
ay cc p p p i

Dimars aym de setembre any mil
cc lxxviij en lo lloch de adzeneta tenjunt
los comptes a quen enbe no es los
misfatzers de mla e los debenatal e de
vistabella e de adzeneta ¶ lo capitol
de la pena de les

l'any lxxviij que aq
vaga fara esia malle e que lo
capitol antig que a se pena ay per
cabeza de dia conjt un diner p cabe
za que a quel sia senyal

**De la pena dels que trahen fulta l'ens
manifestar**

¶ mes ordenare los sobre dits mis
fatzers ¶ qual senol p sona qui
justa traura de la dita tinera o no
manifestara que no sia apartat ab
lo erbatger de qual senol lloch de la
tinera que sia en dregut en pna
de mlt ¶ partis lo ter al causador

e los dos terros a la omnia e si maior pena
se trobara per antiguitat en capitol en
aquella li agen p redurda en lo pic
sent capitol eternada als dies vq p hys
vt supra esobre ad volem sia feta en
questa p dies er bat gadors ogordians
dela omnia

It mes establiren e ordenaren eteren
lo sent capitol e los dies misatgers lo dit
any delus feun en ad zeneta es
p mila bernat porquax jurat enyqts
porquax per benasal los los honrats
edictres en Janne carbonell noty
e en Janne vnyes ep bistabella loirat
enfianres qhiaga e enbertomen sancho
jurat p ad zeneta en Johan bernat e
anthony Joha e bolgueren e agueren
en be que qualssend loch dela dita
tinera anlara en pasat sapart ordy
li p vendra fets los omnes dels e bat
gers dela dita omnia als mil emms
pens fons dela dita omnia reneret

52
Enyorria que los Jurats que seculia
sa Justancia del erbatgador puya reguere
clad de q. ual contra qualhenof. loch
p pagre a la somada queis apouo a ulla als
dits Jurats ab/arabamit egue age resaloz
no que au lonie que apotam/ara fia a
pen ara arabal aque parh fors los mesior
dans esapnateos. El feys esalladous
lo loch que rempara apagax al qual
qat la exemo letara
omais apn de
setembre any a3 et hy p lo honorable
nyfateos p nla en Janne marquis
esances qid p benaral en Janne bint
ebertonien sedm p vista bota en pe
labour not cen do segura p adzere
ta lo disret na feni elmet not ee
pere sela Jurat traniesos p fer opres
dele erbatges concordamit fere lo capi
tol. Intra segueni p emytar a lens
In conueniens

De Comarar lo libre del
erbatge

Se que los jurats que ora son o p tempo
sera de qual se vol loch de la tinera no
pueue romanar libre neen de verbatge
ni de collata de aquell ni lo libre de la ten
da aneun home que sia lo ^{re} del senyor. Coma
ni batle ni en arae ^{de} la casa del dit
senyor ^{com} sea establitz sots pena de ^{pp}
tota yora equant q' ^{se} fera p lo loch
ejurats que el aomanada pagades egue
tot ^{hom} opupa amfar e sia ytida la
dita ^{peya} lo terç al amfador e los dueyts
ala comuna

De donar llicencia de peyer que
n' en son terme

Dimars a xij de setembre any q' ^{era} l' ^{any}
eubenaral tots los misatges de la
comuna contadors que neem loch
de la tinera no pupa donar llicencia
que n' no d' ^{no} d' ^{no} de peyer dins son
terme de quisqu' dins sis jornos anant
e si lo contrari sera fet los jurats que
tal llicencia abia donada pague lo

lo dret del erbateg, el a ronna ves bestiar
et tot lo que donara da l'ont a la vint
sitat empo fier batgador aquel opuga
Junta forma dels capitols e si fera tal
hironia guinenta fera saluada eno fera
eno fera patada puo d' metre als comptes
guinenta tot lo que trobara anca di
frandat los tres costz Contans

Capitol gueneu pura erbatar
porchz

En lo lorch de bista bella ajustats
tadors p fer los comptes dels erbategs
dels bestiarz p fer p a la reuerent Seno
ria p mla lo onorable en autouj bi
dal, elo disret en jamie p mella notz
ex benaual los onorables en berto man fe
gna font en adzeneta Junat ex bista
bella en guile a font e en lo reus alia
ca p adzeneta lo hono en pe, fa la
Junat elobis sancho p benafigos Jota
domenent p la torre miquel Jula
p bilan de rancs en Jota seguer

125
p lo be omni arone gubs visto los grans
ques fan son fetis e porien en aollir porcho
e erbatge en los raras qualb eterme de
la dita tmea eromn de nra lord p lo
gran don ques fa als bejins e abita
dors en los lorch de la dita tmea or
denard e establir que nopna ne
fyn lorch de la tmea erbatgar ni
aollir a erbatge p. nengun tpo porcho
en lo terme ni raras qual de ell quis
m lorch foto pena de .c. q. q. e. r. s. f. e.
gous en lo capitol de fran eutara pna
fals nodriuers e porcho e rex saltedat
epny volent enyo glo dit capitol bol
guerd e nre p tant tps om al omni
etmea fera ben vista

Dimans quis romptane p m^o dies
del mes de setembre en lany de la nat
de nre senyor a dca lxxij^o foren
mifatgers de tota la tmea de nra en
lo lorch de adzeneta p fer los rptes
dels erbatges als quals romptes foren
los onorables en Janmie pomzuls nots
e en frances poiquar mifatgers de la

Vila de nla ex benafal enjamie arbo
nell nos enantoni fabregat ede adzene
ta enper salvador emiguel agut ex
tabella los onrats en pe sancho en do do
merit nos ex benafigos nandren fandos
esela torre den befora nantoni blaso
ex bilar de canes en do me lia eferts
los dits onpres p pfit dels veyns dela
e abitadors enaquela ferd eordenar los
capitolo Justia se gueno

Imperant regne efigne emilorare
lo capitol antio fet disapte a p m dies
del mes defebre lany as au p p de as
arias al capitol que p hre guenege
na psona dela dita tmea voynane
emitant de aquela no gos logar nequa
psona strana p obrar fusta ne pegnes
ne alqutra en los termes dela dita tmea
fots pena de lo q pda segons que de
fuo millorare lodit capitol atencut
ara no trobat psones veyns ne abi
tans dins la dita tmea ede an amat
pupa logar eser edbrar qual fersol
nate defusta que mestor amra sub
pena nequina a psones stranges

Et lo restant en dits capitolo contengut
reste en la forma e de la

Dinars a xij dies del mes de setembre
any q̄ ccc lxxvi en lo loch de benaral
fora

Capitol q̄ ajust si algun hi fallira

Dinars a xij dies del mes de setembre any
q̄ ccc lxxvi en benaral fora misatges
p̄ ma ^{comrat} Louzanat on fraires vidal en
Janne portat nos los onrats nantoni
fabregat nos e enbertomen segura p̄
vistabela losifrat en m̄gt feriz nos
epe sancho jurat ep̄ adzeneta losif
rat enfoja bertan nos ep̄ la torre en
Janne saluador menor jurat p̄ be
nafes felix galbo p̄ vilaz de rancos
miquel miralles efero los dits muptes
p̄ p̄fit dela romma e recordare lo q̄ fua
seguent

Imerames que tota hora equant y los
Jurats de mla p i motin o a justant de qual
senoh requere alguns y lones y p nada
ep. les vnyner sitat o dela dita tnenca sera
gnocat a just. O la vnyner sitat omysat gers
O ab temps sera a justada noy sera que
aytal. In obedient los salari dels mfsat
gers que amats sera al a just e aso quis m
zi age a estar en dia de miz boia erulla
fia tenguda anysar quis m loch ab ome p
esilo gtrari sera fet mla pague les m
fiono que les mfsat gers que era en mla
p. no anysar lo loch quey fallira de mze
pagar egue sopn pen retenir dela paga
dels erbatges que que quis m amade
pagar dela expensio del loch quey
fallira o a justat sea ab ome p ad spe
ses de quis m loch ab salari de rent los
Jurats de mla substancia de us mfsat gers
quey si als age a esperar sens dies eo
res om de rendes edres de son fet es
a justant ensemb ab totes les m fiono
Si fura p dita rao egue lo requere de
qual senoh a just fia tengut notificar
als Jurats de mla loy q bote fia a justat
si tal. nsa nosora no de quida erex no
justada ean iste a mze penta de ls quey sera

Capitol. que gmsn misatger oge
amanij festa. a bsagromet

Die martis p^o mensis septembris ano
anay domy ay h^o cu h^o p^o h^o labila
demca foren misatgero los segueno
p^omo los yomas en iniquel. felades eba
lenti q^o menor pbenatal. los disret lo
disret en jamne carbonel. not^o en
bantoy sabregat lo disret endo domerit
not^o e en bertomen anelt. ep. adzenc
ta lo disret en jamne. Joda not^o e en
iniquel agut pastor. e en bemat mo
les ep. la torre en Joda mirales ep.
benafigos en jamne bertia jurat ep. la
lar deanes en iniquel mirato jurat
concordat en lo dit ajust

Et h^o los graus sang e abusos que
fay en en les londes pasatges e en ora
en lo manifest. dels bestiaro p. lo be
romn fons deliberat q^o de assi anant
los misatgero de quita loch dela dita
tinea e hientengus e agen amanij
festa. ab sagromet tot^o sos bestiaro e de
son terme api beyms om erbatgans
e londes pasatges e peatges ralongos
falsos api be om los libros del manij
festa dels bestiaro equi contra fara.

que sia ena pena de cent
q posada en lo capitol de frag es tot hom
ne pusa erex amfador e los jurats del
loch on se tindra los omptos o agen
esien tenguts amfar la dita pena
esmo ho fora los dits jurats sien en
dreguts en la dita pena p tida
segons en lo dit capitol se frag es
contenguda

Dimarts aden dies del mes se ferebu
any dela naty de nre senyor a can
p p p m fore mfargero q fer los dtes
dels erbatges fimo p mla lo onrat en
josa pagna e balenti qm menor
ex benatal. Louzat en bertomen satalu
ya e en antonj fabregat ex vistabela
louzat en bertome aliaga unguel san
cho ex adzeneta Los donrats en lux o
sancho esota agut p la torre berto
men miralles p benafigos en felip
galbo jammie miralles los quals en cor
dad que ne gma que tallara mismo
ramu firaue lerra de tot los terrmenos

De la dita tinea que cometa pua
de l'any es los gordinis de asu ter
me los puga peny orax e ane ne son
terç e lo restant de la omnia ad fia
entes en los omens en los omens que
trama la terna de la dita tinea

En lo loch de benatal aguyze
dies dol mes de setembre any de la
nat de nre senyor ay ccc e sena
deruyt fore ajustats unsatgers p
sex los comptes de l'erbatges los m
satgers segueno pmo p la vila de nla
los onrats en antonij porquax maris
dedes eniquels sacca p bonatal
bernis e lorent catalunya e los onrats en
alox vadab e antonij binned p vista
bella en loens aliaga nott jurat p
padheneta joa andas e bertouen paio
p la torre ensoha muralles jurat de la
torre den besora ajustats p sex los
comptes de l'erbatges fore comordats
p be e profit de lo lochs no puga

portar aueña psona franç de ma
raderis que vendra dius la dita
tinea no pufa a portar lo loch
O lo gran tra que cometa pena
de p p q los qualos sien la mitat p
al conu de la dita tinea et al
tra mitat al anfador equetat
vezi ne sia a fusado

Concepcion



Delesniallades

Compu des delmes de serembres any a d
 de e de p los honraris missatges y asus
 taris en la vilade beno cat p fer los comp
 tes de la romma p be de la republica
 clenar entres papers no se engeya algu
 incommençe p no edenare que gndia algu
 paper y honrados o tres nist sera foio
 de la mollada no pugna alegrarse
 de meny al goyo de por si aguelles
 tal meny al omiades par baldias serm
 pouta de alegrarse de dit meny al pas
 fades les dtes dos o tres nist cometa
 penades de nstons lo terço de an fado
 eles de ser no de la romma y lo que
 an
 tras
 apaguee y gnyela en
 mollada no obstant lo
 de meny de meny de del mar de
 aguelles termes son se serira ya
 de gado de pilor fiat en qn ex
 mar cadro para qn no faldora
 qn an fado qn de nst de se meny
 bono

De la pena de los animales grossos de campo

82

A los honores en Ant. porar mayor de diez e pad. a pecc
de la villa de Culla in gracia salvador nro y en
span feres missatgers per benaual y en miguel d'uz
y en span moemir missatgers d'uz fta bella span plus
dot nro y en miguel Barbera per atzanela en pere
romia y vinent romiras benafigos y en pere mialles
de la Torre de n' fona y en pere Gie masor por
lase canes. Totb unanimes y concordes a fusatb
eula sala de la qm' vila de Culla stablind y ordenate
de los animal gros fora de la finca q' fca trobada
pexery paturar seula dia tmenade Culla y
en qual qual terme de aylla p' que loco de dia
de cap. y demit de. qm' en fmo de de de
de la villa sia tengun y de ma q' es de pena
de dia de de. edent creb. q' ardua situ
penator supra q' es de animal que poncu
canega.

Die Juty. xvi. mensis Septembris et anno MDCX.
 en la villa de Atzancota ^{ciudad} justas trib los missat
 ger de la conuina ^{ciudad} de bapósterida y foa.
 castell por benaral Gracia Salvador noy yamp.
 moliner, per vityabell Antoni Romia noy yamp.
 Miguel Santy, Per Atzancota Joan fonda y dal
 nador fons, per beneytes d'ant Romia, per la
 fare Andreu Miralles, per milardelanes.
 pere miralles, Amadrien al xuyol que
 para de smogar les carra fues y roves
 per los abusos que los pastos fan al tempo
 quey ha fuy en las d'ualdes, o en unqu
 q' no no pax smolar m'cellar m'qu
 ca vasa m' d'ora del primer dia de fe
 tembre fms al dia veida del mes de may
 sob pena de veynta sous, q'antors coe fms
 ter al amador, los d'osteros al am
 na, q' m' fms veida de la dita fme a nequis a
 efor no fador, veites penes, Et ep'ans
 any d'ora al xuyol que para de abate
 de l'ores opte axi con la penes d' m' q'
 que des m' fms any dia de fe en lo tempo
 endit capitel de abate de l'ores men
 rionar

particio delos ramos de les rindes
debeno ser de uen de diciembre anyms 87

Senor Ac _____ 40 p
artificia te _____ 27 p
rector Ac _____ 10 p

Almolmag señor laboa
[The following text is mirrored bleed-through from the reverse side of the page and is largely illegible due to the handwriting and fading.]

84
Rubrica quem in uogge egmudor
carros que roncez fauines dms luy emitt
deley mallades de latinenca

Die vero Inty. vigesimo primo mensis septem-
bris anno anat. m. d. lxxviii. Nos hono-
rabilis viri Joann. bland. not. Jurat.
de la vila de culla, per benacal bernat
moliner per bistabella fauine monferer
per adzeneta miguel barbera per behafi
per claymarin per latorre. vicent galuador
Justat. en la sala de la vila en aynta
aron y coges de la comuna se cog
tamen tractat per coges de la comuna
y perbe y utilitat de la dita tinencia
y et otros begins stabliren y ordena-
ren quinquina persona stran y
in preliua de uogge egmudor m tallor
dms los dms deley mallades de ber-
buge coges carros que roncez llan-
tiseles fauines nuy in genero
de arbes apena de. y lo eg-
menca y dms arbes moran o d-
apocaran conuener pena de den-
sors e la egmenca e que los veda-
res / o collectores de columna de
dites viles de la tinencia o oquen
demandar axise sospita conde
vista a los pergones que vendran
sospita fauere fet y siec. eugar no
pitan o no voldran sien tenguy
apogardita pena y egmenca axise
per copitol condey altres
y a lort del consell de cada una de
dites viles de la tinencia

R. Albesanot et Scrubo

13

Rubrica de lo que se ha de fazer
en la villa de Benavil, los p[ro]m[er]os missatjers
de cavile y otros de la dita Zimena, per cau
sa de lo temptes de lo r[es]cat, coes p[ro]ca
en Anne p[ro]ca jurat, e Joan Bertran, per be
niam Joan Forcs, e Gabriel Albesanot sy.
per v[er]tablella Anne Monferrer jurat,
e Joan Negro, per Atzanta Antoni Agis
jurat e Gaspar Navarro, per beneficios de la
Marm, syndich, e per la Torre de benedicta
Hierony Salvador jurat, Per lo be rebri
litat, de lo ves nio, e habitadors de la dita
Zimena de Culla, to bon ammes d[er]atuzio
ordenare, e sic m[er]um v[er]i, m[er]ab[er]i
de cavile y otros de la dita Zimena
de Culla, p[ro]ca pendre in p[re]nga a m[er]is,
annu q[ua]ny in guarda, e q[ua]ny algunes
de personas m[er]ines, de de fora la dita Z
nena, e si ho fara com[er]tu ^{ditos} p[er]nos la,
pena de contenga en lo b[er]no ^{ca p[ro]lo in}
Rubrica de la pena de lo animal y grosso

Valgueren empero que en el m. v. de la
 Zimera puga pendre vna / o dos, e que
 tantum amies, abta empero Condicio,
 que a quello / a quello qui dices e que pen
 dran amies, no le puga a justam con
 gregar, ni fer ramat de a quello, los quos
 ab los altes, sino que le Zimera separa
 des, o ab altes animalo proprio de la fa
 de a quello, dobla pen en lo sobredita
 pito / contenguda partido a v. supra.
 Lo qual capitol corrigidare en pna
 2 asistencia de los mag. en Automber
 tran just. e pere fore, e pere vne jurat
 de la dita vila se benarat

Rubrica que no abaten bello
 et finis al dia de sant Andreu

Drex. mensis septembris anno m. d. c. lxxv.
 In xxxy. fore non que pat's en la vila
 de la los proboms, emissat gerb
 de la vila y lo de la Zimera de
 culla per Zimera prest. Primo

Los honores Joaquin Justina y en pecefer
 rando y unme porar jurats de la pndila
 de Culla y en Joaforeb synditi y missat
 ger de la vila de benarat y en baltazar
 Monferrer synditi y missatger de Cabria
 de msta bella y en Antoni abib jurat
 de la vila de atzqueta y en Blay Marim
 synditi y missatger de elob de benefigos
 y en Sebastia Moralle jurat de elob
 de la Torre de benedra Perlobeson
 llat de elob vegins habitadors de la dita
 Emena de Culla toto vreammes otatu
 huo y ordenaren que ningun vegi ni
 habitador ni stranger de les vilas de elob
 de la dita Emena de Culla puquen abatre
 ni exoregar cultu ni simonyr bellotes
 fins al dia festa de sant Andreu In
 ludieme y qui al contrari fura a vintea pena
 de 20 s ob p cada una vegada que atre
 baro liseran aplicadors Lo tres alguardia
 o pedaler de la romunia y les dos parts al
 comu de la Emena y lo jurats juntamen
 ablo confes de Cabria vilas de elob puque
 donar licencia a daque de elob p sonob quelob
 pare vera

Rubrica dels ports que entrara
en les redondes de les viles y llocs
de la Finca

D'istis dies y anys los sobredits missatgers
statubiren y ordenaren que qual fues la natura
de ports que entrara en la redonda de les
actes viles y llocs de la dita finca com
ten pena de quatre onces per port, fins
en summa de 200 de 200 annuit sia
de rancat, y com ten pena de 100 axi
de dia com d'ent, y que lo guarda o veda
ler, tot temps que tobra sub ports, sia
tengut de portar los en poder del jurats
de l'acte que se fara dita penyada,
y que dita pena sia de partida, en les cases
coes y m' terra, al guarda o veda ler, lo alhe
ter, al vila de l'acte que se fara dita peny
rada y lo veda ler, al vnu de la finca
de l'acte que se fara dita penyada, en les
viles y llocs de la finca.

Rubrica de los ports de la finca que
posard en les cases de l'acte que se fara
D'istis dies y anys los sobredits missatgers
y vnu statubiren y ordenaren

Yungatur

que qual seu o vebi e habitador de la
 dita Finca, sia obligat de servir al
 sos portes, quant los pose en lo Carrajal
 sia obligat de portar lo senyal, als
 Jurats del terme hon posira sob portes
 qui contra fara que ne pague quin per
 portes fins en deu, e de deu annus sia
 dit famat, e que pague v. partit lo
 tero, alguardia de vedales, lo tero ala
 vila e on se fara la penyozada lo tero
 al comu de la Finca

manafara

de Samare es topono y no li fama des amen
 yefus
 samare mi moribus y un
 gatur

y un gatur comparativa ens puzi
 estilinos em comparativa dralos
 dracona Corleens

de sembrats q' son per moronys
A y del mes de setembre del any
M D C VII en la vila de los vicos
de visobello foren a justots a pagar
comptes de lo comun y hoyr a go
avis y en virtud de justicia Luis gash
pere campos de antoni curats de
dita vila de visobello Antoni al
bert curat y joan gellida men
sotjer de culla Jaume quanqu
rat y joan bestron de berola
mensotjer per la vila de benafal
y per la vila de atzaneta joan
baptizero curat y andreu falco
mensotjer y per benafigos Anto
ni monferrer y per la torre bap
tista insa los quals conuinsen

conformes establiren y ordenaren
 que ates que alguns maliciosos cau
 celosamente per inquietar a alguns
 guarderos for alguns sembrats mora
 nioplos que son de molt pobe vtili
 profit per lo ordenaren que ningun
 vey de tota lo tinencia habitant ni
 erro tenent no gase for en la terra
 de la comuna sembrat ningun que
 no sia sembradura de bna barcello
 y que si foran que sic conegut per
 prohoms nomenats per los curats
 de la vila o poble a hon estora
 dita morano y sic mes de base
 la de sembradura o lo meyns bna
 barcello de sembradura y que sino
 sero bna barcello que ningun sia
 tingut de guardar lo ni puguende
 monar ninguno q meno

A 20 dies del mes de setembre any de
 natiuitat de nostre senor Jesu xpt. Mdc.
 a l'ubertat congregats en la sala de la pnt vila
 de Benacal pera pasrar los comptes de la co
 muna dels herbatjes com es costum y practica
 en la tinencia de la Vila de Culla. antho
 ni albert, jurat, onophre Cauer Jm dics per
 la dita vila de Culla, Joan Terrian den
 Beres jurat y miquel Joan Orreaga etiam jurat
 per Benacal, gabriel Joan Viura nouy, y Jau.
 Non Ferrer de Anthoni per Vistabella, Joan
 Bat Biers y Frances Ays per at Depeta, Gabriel
 Aouira per Benefijos. baltabar miralles per la
 Torre den Terria, y Joan Segana per Vilan
 de canes per lo bey utilitat dels vestins
 y habitadors de la dita tinencia de Culla

Tots unanimes y concordes Statuiren
y ordenaren q' nmgun vesi y Sabita
ni ni stranger de les viles y lloch de
dita tinenca puxca a batle exoregar smo
ni ni collir bellotes fins al dia de sent mar
ti m' Augue, ni fer gosats, de posar penal en
nmguna carasca ni pendre moltes carras que
fins tant solament tots los d' una casa
s' anquen a batle una carasca a ba
lle aquella y plegada que fera ne pugue
a batle y plegar ne altra, y de sta manera
de una en una seguint dit orde y que
no puguen comencar a batle fins fins al dit dia
de st' marti exit lo sol y qui lo contrari
fara sia encorregut ipso facto en pena de
XXX q' per c'c' una vegada q' atre batle
y fera aplicadors lotere al guarda o ve

d'altre de la comuna y les dos parts
 al comu de la dita tinença de Culla, y
 q' Los Jurats ni altre oficial de ninguna
 la niloch no puga donar licencia a ninguna
 persona de fer ni exercir dites coses abts
 de l' dit dia de s^t. marti.

R^t. Joannes Hieronymus
 Vives not. et scriba

Jochs de la rondona tal. l' any 1634

Po Culla — 72.

Benacal — 243.

Vitabella — 189.

Azota — 152.

Benafjos — 25.

Torre. — 13.

Vitardcaner — 10.

704

Isola del Marikhat

<i>St. Matthew</i>	—	500.
<i>Sorruera</i>	—	330—
<i>Trayouera</i>	—	450—
<i>colio.</i>	—	240.
<i>Jaha.</i>	—	230.
<i>Sanit.</i>	—	270.
	—	180
<i>Rosell.</i>	—	71.
<i>Corus.</i>	—	419.
<i>Albocacer</i>	—	140.
<i>Sabzadella</i>	—	140.
<i>tiro.</i>	—	25.
<i>Pilla</i>	—	70
<i>Castabella</i>	—	270.
<i>Adzto.</i>	—	170.
<i>binacal</i>	—	200.
<i>Alicia</i>	—	212.
<i>Aris.</i>	—	140.
<i>Maratella</i>	—	17.
<i>Sanafior</i>	—	20.
<i>vitanloue</i>	—	40
<i>Torre San Piero</i>	—	24
<i>Torre di S. Giovanni</i>	—	5.
		<hr/>
		3687

21
22
23
24
25
26
27
28
29
30
31
32
33
34
35
36
37
38
39
40
41
42
43
44
45
46
47
48
49
50
51
52
53
54
55
56
57
58
59
60
61
62
63
64
65
66
67
68
69
70
71
72
73
74
75
76
77
78
79
80
81
82
83
84
85
86
87
88
89
90
91
92
93
94
95
96
97
98
99
100
101
102
103
104
105
106
107
108
109
110
111
112
113
114
115
116
117
118
119
120
121
122
123
124
125
126
127
128
129
130
131
132
133
134
135
136
137
138
139
140
141
142
143
144
145
146
147
148
149
150
151
152
153
154
155
156
157
158
159
160
161
162
163
164
165
166
167
168
169
170
171
172
173
174
175
176
177
178
179
180
181
182
183
184
185
186
187
188
189
190
191
192
193
194
195
196
197
198
199
200
201
202
203
204
205
206
207
208
209
210
211
212
213
214
215
216
217
218
219
220
221
222
223
224
225
226
227
228
229
230
231
232
233
234
235
236
237
238
239
240
241
242
243
244
245
246
247
248
249
250
251
252
253
254
255
256
257
258
259
260
261
262
263
264
265
266
267
268
269
270
271
272
273
274
275
276
277
278
279
280
281
282
283
284
285
286
287
288
289
290
291
292
293
294
295
296
297
298
299
300
301
302
303
304
305
306
307
308
309
310
311
312
313
314
315
316
317
318
319
320
321
322
323
324
325
326
327
328
329
330
331
332
333
334
335
336
337
338
339
340
341
342
343
344
345
346
347
348
349
350
351
352
353
354
355
356
357
358
359
360
361
362
363
364
365
366
367
368
369
370
371
372
373
374
375
376
377
378
379
380
381
382
383
384
385
386
387
388
389
390
391
392
393
394
395
396
397
398
399
400
401
402
403
404
405
406
407
408
409
410
411
412
413
414
415
416
417
418
419
420
421
422
423
424
425
426
427
428
429
430
431
432
433
434
435
436
437
438
439
440
441
442
443
444
445
446
447
448
449
450
451
452
453
454
455
456
457
458
459
460
461
462
463
464
465
466
467
468
469
470
471
472
473
474
475
476
477
478
479
480
481
482
483
484
485
486
487
488
489
490
491
492
493
494
495
496
497
498
499
500
501
502
503
504
505
506
507
508
509
510
511
512
513
514
515
516
517
518
519
520
521
522
523
524
525
526
527
528
529
530
531
532
533
534
535
536
537
538
539
540
541
542
543
544
545
546
547
548
549
550
551
552
553
554
555
556
557
558
559
560
561
562
563
564
565
566
567
568
569
570
571
572
573
574
575
576
577
578
579
580
581
582
583
584
585
586
587
588
589
590
591
592
593
594
595
596
597
598
599
600
601
602
603
604
605
606
607
608
609
610
611
612
613
614
615
616
617
618
619
620
621
622
623
624
625
626
627
628
629
630
631
632
633
634
635
636
637
638
639
640
641
642
643
644
645
646
647
648
649
650
651
652
653
654
655
656
657
658
659
660
661
662
663
664
665
666
667
668
669
670
671
672
673
674
675
676
677
678
679
680
681
682
683
684
685
686
687
688
689
690
691
692
693
694
695
696
697
698
699
700
701
702
703
704
705
706
707
708
709
710
711
712
713
714
715
716
717
718
719
720
721
722
723
724
725
726
727
728
729
730
731
732
733
734
735
736
737
738
739
740
741
742
743
744
745
746
747
748
749
750
751
752
753
754
755
756
757
758
759
760
761
762
763
764
765
766
767
768
769
770
771
772
773
774
775
776
777
778
779
780
781
782
783
784
785
786
787
788
789
790
791
792
793
794
795
796
797
798
799
800
801
802
803
804
805
806
807
808
809
810
811
812
813
814
815
816
817
818
819
820
821
822
823
824
825
826
827
828
829
830
831
832
833
834
835
836
837
838
839
840
841
842
843
844
845
846
847
848
849
850
851
852
853
854
855
856
857
858
859
860
861
862
863
864
865
866
867
868
869
870
871
872
873
874
875
876
877
878
879
880
881
882
883
884
885
886
887
888
889
890
891
892
893
894
895
896
897
898
899
900
901
902
903
904
905
906
907
908
909
910
911
912
913
914
915
916
917
918
919
920
921
922
923
924
925
926
927
928
929
930
931
932
933
934
935
936
937
938
939
940
941
942
943
944
945
946
947
948
949
950
951
952
953
954
955
956
957
958
959
960
961
962
963
964
965
966
967
968
969
970
971
972
973
974
975
976
977
978
979
980
981
982
983
984
985
986
987
988
989
990
991
992
993
994
995
996
997
998
999
1000

Et signerent y be que par dia de seyn març
primer binem sien en chilla ymhome
de gmscom hooch & gmscom en son xeme
pore son noie et acen ym cnoir del
lunus de xtes les redondes estabans
o cose facan algunes penoria des noie
exce que sino o y de dia em y de un seyn
annga mem sea costumar tois hoochen la
dra concordia exce que los de adyencia

Septimoris. Janne nabas anoy
fabregos ovis de benacor

gratia magnis in ysaie virtuos

Dei gratia venter tuus fecundatus
fuit virgo maria

origines solus iohannes

ET E E E E E E E E

Gratias agimus

S. marou sommersul

Gratias agimus ihu xpo

ΕΥΧΑΡΙΣΤΙΑΣ ΤΕΛΕΙΟΝ
ΦΑΡΕΝΙΟΝ ΤΑΣ ΧΡΕΙΑΣ

Ουλίας Ναρβις δε βασιλεως

vas de reny acy de uenbra / 14

